برنجی سنه — عدد ۱۳۲ | چهارشنبه | ۳ صفر ۱۳۲۷ و ۱۱ شباط ۱۳۲۴

# تقويم وقايع

اداره‌سی
باب عالیده مطبوعات داخلیه دائره‌سنده‌در .

سنه‌لکی
طشره ایچون پوسته ا۰ تیله برابر
۱۲۰ غروشدر

تاریخ تأسیسی ۱۲۴۷ — تکرار اجراسی تاریخی ۱۳۲۶

مرجعی
مطبوعات داخلیه‌ده تقویم وقایع اداره‌سی

اعلانات
منحصراً دوائر رسمیه اعلاناتی درج اولنور

دولت علیهٔ عثمانیه‌نك جریدهٔ رسمیه‌سیدر

نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در | یومی نشر اولنور | نسخه‌سی ۱۰ پاره‌یه‌در

## توجیهات

ملکیه

آیدین ولایتی داخلنده اقحصار قضاسی قائمقاملغنه سفریحصار قائمقامی حقی افندی

سفریحصار قضاسی قائمقاملغنه مکتب ملکیه مأذونلرندن حکمت بك

قسطمونی ولایتی داخلنده بوی‌اباد قضاسی قائمقاملغنه پازار کوی قائمقام سابقی ابراهیم فوزی بك تعیین بیورلمشدر .

## نشان

مادرید سفیری سعادتلو احسان بك افندی‌یه ایکنجی رتبه‌دن مجیدی

مقدما خدمت دولت علیه‌ده بولنمش اولان بلچیقاده ژاندارمه لابی قوماندانی مالفه‌یته دردنجی رتبه‌دن عثمانی و قائمقام دهاسه و صرب قرالی حضرتلرینك خدمه‌سندن میلوش تایاقودیچه دردنجی رتبه‌لردن مجیدی

قاتل دردستی خصوصنده کوریلان غیرتلرینه مبنی بیروت ولایتی مرکز پولیس اوچنجی صنف قومیسرلرندن محمد شاکر جبلی و پولیس مأمورلرندن عبدالهادی و کوپریلی پولیس مأمورلرندن محمد افندی‌یه اشقیا دردستی خصوصنده کوریلان غیرتنه مبنی بشنجی رتبه‌لردن مجیدی نشان ذیشانلری احسان بیورلمشدر .

## مدالیه

میوه کمرکی محافظه‌سنه مأمور ژاندارمه چاوشی محمده تخلیص جان خصوصنده مشاهد اولان غیرتنه مبنی تخلیصیه مدالیه‌سی عنایت واحسان بیورلمشدر .

## تبلیغات

طهران سفارت سنیه‌سی مستشاری سعادتلو صدرالدین بك افندی حضرتلرینه شهامتلو ایران شاهی حضرتلری طرفندن تبدیلاً اعطا اولنان برنجی رتبه‌دن شیروخورشید وبروکسل سفارت سنیه‌سی سابق آتاشه میلیتری سعادتلو توفیق پاشا حضرتلرینه بلچیقا قرالی حضرتلری طرفندن اعطا اولنان ایکنجی رتبه‌دن لئوپولد و اسکوب روم متره‌پولیدی ویکینتیوس افندی‌یه صرب حکومتی طرفندن اعطا اولنان برنجی رتبه‌دن اسوه‌تی صاوا وبیاض قارتال وقدسده مقیم تجاردن سلیم ایوب افندی‌یه اسوچ دولتی جانبندن ویریلان واصا وویانه سفارت سنیه‌سی سابق اتاشه میلیتری سواری ارطغرل الایی یوزباشیلرندن حمدی رؤف بکه اوستریا حکومتی طرفندن اعطا اولنان دردنجی رتبه‌دن فرانسواژوزف وصربستان قرالی حضرتلری طرفندن اوچنجی اردوی همایون قوماندانی برنجی فریق عطوفتلو شوکت پاشا حضرتلرینه برنجی وارکان حربیه رئیس ثانیسی ارکان مذکوره میرلوالرندن سعادتلو علی وطوپچی قوماندانی واسلحه مفتشی میرلوا سعادتلو حسن رضا پاشالره ایکنجی وطوپچی اون بشنجی الایك ایکنجی طابوری یوزباشیلرندن ضیا افندی‌یه دردنجی رتبه‌لردن اعطا اولنان سن صاوا نشانلرینك واوستریا ایمپراطوری حضرتلری طرفندن بیروت پولیس مدیری کامل بکه فرانسوا ژوزف نشاننك مع پلاق اوچنجی وپرزرین متصرف وکیلی سابق علی منیف بکه نشان مذکورك اوچنجی رتبه‌سندن بر ر قطعه‌سی وپولیس قومیسرلرندن عارف وحاجی عثمان بکلره مع قوردون التون وقومیسرلردن اسعد وعاکف افندیلره کموش مریت مدالیه‌لری اعطا اولنمش ومشار ومومی الیهم طرفندن لدی الایجاب تعلیق خصوصنه بالاستیذان مساعدهٔ سنیهٔ حضرت پادشاهی ارزان وشایان بیورلمشدر.

*
* *

فرانسه اردوسنك بیوك مانوره‌لرنده مأموراً حاضر بولنمش اولان بیکباشی سرمد بکه رئیس جمهور حضرتلری طرفندن اعطا اولنان بشنجی رتبه‌دن لژیون دونور وارکری متره‌پولیدی غریغوریوس افندی‌یه اوستریا ومجارستان حکومتی طرفندن اعطا اولنان فرانسواژوزف وکوستنجه‌ده مقیم ارخیماندریت خربستوفور افندی‌یه صربستان حکومتی طرفندن اعطا قلنان دردنجی رتبه‌دن سن صاوا نشانلرینك مومی الیهم جانبندن قبول ولدی الایجاب تعلیق خصوصنه بالاستیذان مساعدهٔ سنیهٔ حضرت شهریاری شایان بیورلمشدر .

## مواد عمومیه

داخلیه نظارت جلیله‌سندن وارد اولان تلغرافنامه‌لر

شامدن

محمل شریف ایله بوکون شامه مواصلت اولندیغی معروضدر فرمان . ۹ شباط سنه ۳۲۴
ناصر

*
* *

## انقره ولايتندن

شمدى قيصريه‌يه مواصلت ايدلدى. نظاميه طابورى اولكى اقشام مواصلت ايتمشدر. عموماً قپالى اولان دكانلردن برقسمى بو كون كشاد ايدلمش اولديغى كبى يارين جمله‌سى آچديريله‌جقدر. محل امن واسايش هيچ بر حال اولميوب اولجه سبكمغزان اهاليدن حركات مؤسفه‌يه متجاسر اولانلر حقلرنده جهت عدليه‌جه ابتدار ايديلن معاملات قانونيه‌نك كمال كرمى وسرعتله اجراسنه باشلاتديريله‌جغى ونتايج حاصله‌دن پى‌درپى عرض معلومات ايديله‌جكى معروضدر.

٩ شباط سنه ٣٢٤

* * *

## طربزون ولايتندن

اليوم ساعت اون برى اون كچه‌رك طربزونده سوركليجه برحركت ارض وقوع بولمش وحمد اولسون بركونا ضرر وزيانى موجب اولمامش اولديغى معروضدر. ٩ شباط سنه ٣٢٤

* * *

## بتليسدن

مركز قضاده تشكل ايدن كرد ترقى وتعاون جمعيتى شعبه‌سنك رسم كشادنده قائممقام وكيلى وولايت اوراق مديرى معاونى فرهاد افندى طرفندن اوقونان مقاله‌لردن برنده اجزاى ممالك عثمانيه‌دن كريدك يونانه الحاقى يولنده برفكره تشبث اولنديغى وپاى تخت سلطنتده عثمانلى بهادر وقهرمانلرندن يوز بيكه قريب بر جمعيتك مجلس ملى وباب عالى‌يه كيدرك كريد ايچون قان دوكمك و جانلر فدا ايتمك امل قهرمانانه‌سنى اظهار ايلديكنى درسعادت غزته‌لرنده كوره‌رك برتأثير عظيم المناك ايچروسنده قالديغى وبرقاچ سنه اولنده كريد اهالئ اسلاميه‌سنك مهاجرت واوغراديغى فلاكتى درخاطر ايتدكجه اوتأثيرات اليمه‌نك آلتندن چيقه‌بيلمك امكانى بوله‌ميوب محافظهٔ عرض وناموس ووطن يولنده نه‌قدر قان دوكلسه وجان فدا ايدلسه بجا ايدوكنى بيان ايله جمله‌مزى اشتراك تأثره دعوت ايتدى. كريد ملك قديم وصريحمز اولديغندن دين و دولت وملت اوغورنده محافظهٔ وطن يولنده جمله فداى جانه واون بيك كشى ايله محاربه‌يه اولانجه قانلرى دوكمكه حاضر وآماده‌يز. تلغرافله مجلس ملى رياست ونظارت جليله‌لريله كرد ترقى وتعاون جمعيتى رياست جليله‌لرينه وعريضه‌ايله مقام ولايته عرض تعهدات وتأمينات ايدلمشدر فرمان.

خيزان علما ومشايخ رئيسى وآهالى وبتون اغوات وعشيرت وكيلى

سيد على

---

يكى پازارده صربليلر ايله مسلمانلر آره‌سنده بو آنه قدر موجود مناسبات مساعده‌كارانه‌نك ا يراً سنجاغك جهات مختلفه‌سنده مختل اوله‌رق صربليلره قارشو بعض جنايات اجرا اولنديغنه و آرناودلقده دخى بين الاهالى هيجان عظيم مشاهد اولوب آرناودلرك مقداركلى تفنك ومهمات اخذ ايلدكلرى رومادہ نشر اولنان تريبونا غزته‌سنه چتينه‌دن چكيلوب مذكور غزته‌نك ١٦ شباط سنه ١٩٠٩ تاريخلى نسخه‌سنه درج اولنان تلغرافنامه‌ده كورلمسى اوزرينه طرف سامئ صدارتپناهيدن واقع اولان استعلامه جواباً قوصوه ولايتندن كلن ٥ شباط سنه ٣٢٤ تاريخلى تلغرافنامه‌ده روايت مذكوره‌نك اصلى اولمديغى بيان ايدلمشدر.

---

مقدما احراق مسئله‌سندن طولايى جنايتله محكوماً محبوس ايكن اعلان حريتده تخليه ايديلنلردن جمعهٔ بالانك واروش زير محله‌سى اهاليسندن دكرمنجى يانى اوغلى رستو قبطى صالحه ايله برمدت مناسبات غير مشروعه‌ده بولنه‌رق برقاچ كوندنبرو ميانه‌لرنده ظهور ايدن منافرتدن طولايى مرقوم رستونك سرخوش اولديغى حالده رووولورايله مزبوره‌يى قتل ايتديكى و وقعه‌يى متعاقب قاتل مرقوم دردست ايله تحت توقيفه النه‌رق جهت عدليه‌جه تعقيبات قانونيه اجرا قلنمقده اولديغى جمعهٔ بالا قائممقاملغنك اشعارى اوزرينه سلانيك ولايتندن بيلديرلمشدر.

* * *

شباطك برنجى كونى كسنديره‌نك مريوفته چفتلكى قشلاق مستأجرى قره‌قاچاق اولاحلرندن يانى باقه كهيانك چوبانى وانكل ايله پوليروز قلبه‌لرى قشلاق مستأجرى قره‌قاچاق اولاحلرندن ديمترى كهيانك چوبانى خرستو بيننده تكون ايدن حدود منازعه‌سى اوزرينه مرقوماندن وانكلك خرستويى رووولورله صاغ اليه اياغنك ايكى محلندن جرح ايتديكى وفرار ايدرجارحك دردستنه مسارعت ايدلديكى محلى قائممقاملغندن بيلديرلمش ومتجاسر مرقومك بالتعقيب دردستيله محكمه‌يه توديعى قائممقاملغه تبليغ قلنمش اولديغى ولايت مشاراليهادن بيلديرلمشدر.

---

كانون ثانينك يكرمى التنجى كونى بلغار اشقياسى طرفندن قالديرلمش اولان پرليپه‌نك بيرنك قريه‌سى روم جماعتندن پتره‌رسنه حقنده اجرا اولنان تحقيقات وتحرياتده مرقومك مانليهر وغرا تفنكلريله واياقلرى وبوغازى ايپ وقوشاقله باغلى اوله‌رق قره‌صو نهرى درونده بولنديغى وقاتللرينك قريهٔ مذكوره بلغار اشقيان مستأمنه‌سندن كوركى استويان واستويان طودرجه ايله قريه اهاليسندن استويان رسته وطرايقو استويان وداسقال كوركى رسته ويوان استوبان وپلوق قريه‌لى رسته قولف اولدقلرى خبر ويرلديكى ومرقوموندن رسته قولف فرار ايدرك ديكرلرى دردست اولنوب تحقيقاته دوام ايدلمكده بولنديغى پرليپه قائممقاملغنك اشعارى اوزرينه مناستر ولايتندن بيلديرلمشدر.

---

كچن كانون ثانينك يكرمى اوچنجى كونى كوكيلينك غابرش چفتلكى بكجيسى نوطيه‌لى سليمان مذكور چفتلكده اقامته مخصوص اوطه‌ده اوطورمقده ايكن باشندن آلت قاطعه وضاربه ايله قتل ايديله‌رك اخفاى جرم ايچون جسدى اسموقوپجه اورمانه نقل اولنديغى واقع اولان اخبار اوزرينه محلنه كونديريلان مأمورين عائده‌سنك اجرا ايتدكلرى تحقيقات و كشفياتدن اكلاشلديغى ومذكور چفتلكده بلغار اهاليسندن مختار انكل پتره و هيئت اختياريه‌دن نستور نام ديكر طاشقو وايليا طرايقو واهالئ مرقومه‌دن اندون پتره‌و برادرى متره‌اسپاسه‌زيزو ورستوقوجه وايلقوقامه وپترو نستور ولازار استويو واطناش استامقو ومانول واريقو ونيقوله استويو ورستو استويو وپانو نستور وقوزيانو نام شخصلرك فعل قتله جرأتلرى امارات ودلائل ثبوتيه ايله تبين ايتمسيله جمله‌سنك دردست اولنه‌رق جهت عدليه‌يه تسليم ايدلدكلرى وسبب جنايت چفتلك صاحبنك حق تصرفنى اشكال ايتمكدن عبارت ايدوكى عندالتحقيق نمايان اولديغى اشعار محلى اوزرينه سلانيك ولايتندن بيلديرلمشدر.

---



كچن شهر كانون ثانينك اوتوز برنجى كيجه‌سى جسر مصطفى پاشا قصبه‌سنده قوشتى اوغلى ميخالك ميخانه‌سنده بلغار جماعتندن ديمترى قطرانسكى ويانقو وسائره ايله روم جماعتندن استفان وصوا ومكتب معلمى قسطندى وسائره يكديكرلريله مناقشه ايتدكلرى اثناده مرقوم يانقو ورفيقى خرستاكى طرفلرندن ميخانه‌نك طوانه طوغرى سلاح انداخت ايدلمش ايسه‌ده بركونا اويغونسزلغه ميدان ويرلميه‌رك حقلرنده معاملهٔ قانونيه ايفا اولنمق اوزره اوراق تحقيقيه‌لرينك جهت عدليه‌يه توديع اولنديغى ادرنه ولايتندن بيلديرلمشدر.

---

## حربيه نظارتندن

امرا وضابطانك تعيينات مخصصه‌لرى بدلاتنك مقدما صورت مطرده‌ده دوام تسويه‌سى هنكامنده تسهيلات اولمق اوزره عيناً وبدلاً اخذ واستيفا ايتمك ايستيانلرك اركان جدوللرينه بشقه بشقه ارائه‌سى وعيناً آلمق آرزو ايدنلره پوصله ترقيم واملا ايله بدلاً اخذ واستيفا يدنلر ايچون بدل علم وخبرينك تنظيم واعطاسنده معامله‌جه مضبوطيت وسلامت دركار اولمقله رابر منفرداً توزيع واعطا قلنان پوصله‌لرك ايادئ آخره كچوبده اصحابنك مغدوريتنه محل قالميه‌جغنه ومع هذا اصحاب استحقاقك جزئى بدل مقابلنده يدلرينه كچيرنلرك بدلاتنك استيفاسى ضمننده تهاجم واشغاله محل براغلميه‌جغنه نظراً بعدما بدلاتى استيفا ايده‌جك اصحاب معيناتك اركان جدوللرنده كوستريله‌رك يدل علم وخبرينك استحصالى ضمننده مقدما لازم كلنلره اجراى تبليغات ايدلمشيدى. امرا وضابطانك تعييناتلرى ورود ايدن اركان جدوللرنده كوستر لديكى اوزره عيناً اله‌جقلرى وجهله پوصله وبدلاً استيفا ايده‌جكلره بدل علم وخبرلرى تنظيم واملا اولنمقده اولديغى حالده بك چوغنك تعييناتلرينى اخذ ايتمك اوزره اركان جدوللرينه عيناً كوستريله‌رك پوصله‌لرى اوصورتله ترقيم واملا اولنمقده وبالآخره بدلنى آلمق اوزره پوصله‌سنى كتوروب حساب ايتديرمكده وبوايسه معاملات كثيره‌يى وتشويش قيودى موجب اولمقده‌در. بناءً عليه امرا وضابطاندن بعضيسيده پوصله‌لرينى ينه كما فى السابق بدلجيلره فروخت ايدرك بر يوزدن ضرر ديده اولدقلرى جهتله تعيينات بدلاتى مستحقه بندوغندن منتظماً تسويه واعطا اولنه‌كلمكده بدلات مذكوره درسعادتجه قونطوراتويه مربوط اولان ارزاق فيأتيله حساب ايديله‌رك اشبو شباطدن اعتباراً دخى سيم مجيدى اون طقوزغروش وليرا يوزايكى غروش اوتوزپاره‌دن اعطا ولنمقده ايكن پوصله‌لرك ايادئ آخره كچمسنه وكنديلرينك‌ده ضرره دوچار اولمسنه محل اولمديغندن بعدما تعييناتلرينى عيناً وبدلاً اله‌جقلرك اركان جدوللرينه كوسترلمسنه على الدوام دقت واعتنا اولنمسى وشوصورتله بدلجيلره پوصله‌لرينى فروخت ايتاملرينك كنديلرينه تبليغ وتفهيمى اقتضا ايدنلره بيلديرلمش وبدلجى يدنده بولنان پوصله‌لرك‌ده اثمانى بالحساب يوزده اوننك سعى خزينه ايديله‌رك اوست طرفنك كچر اقچه كندولرينه تسويه‌سى مقرر بولنمش اولديغندن كيفيت معلوم اولمق اوزره اعلان اولنور.

---

بمنه الكريم درسعادتده‌كى متقاعدين وايتام وارامل عسكريه‌نك سنهٔ حاليه كانون اول معاشلرينك اشبو شهر شباطك اون دردنجى جمعه ايرتسى كوننده‌ن اعتباراً توزيع واعطاسنه باشلانيله‌جغندن اللى غروشه قدر معاش المقده اولانلرك يوم مذكورده ويتمش سكز بچق غروشه قدر معاش الانلرك پازار ويوز اون طقوز بچق غروش معاش اصحابنك پازار ايرتسى وايكيوز اون طقوز بچق غروشه قدر معاشى بولنانلرك صالى وديرت يوز اون طقوز غروشه قدر معاش المقده اولانلرك چهارشنبه واندن يوقارى معاشات اصحابنك دخى پنجشنبه كونلرى برمعتاد فاتح وسلطان احمد واسكدار وقاسم پاشاده كائن شعبات توزيعيه‌يه مراجعت ايلملرى وامر توزيعاتك صباحلرى ساعت درتدن اقشاملرى ساعت اون بره قدر دوام ايده‌جكى اعلان اولنور. ٢

---

## ماليه نظارتندن

حجاز ولايت جليله‌سنك سنهٔ حاليه مرتبات عينيه‌سى ايچون بيروت ولايتنجه مبايعه وارسال ايديله‌جك اولان ومحلنجه مناقصه‌ده بولنان يدى يوز اللى بيك عتيق قيه حنطه اللى طقوز ليره ويرلى مالى اولمق و مخلوطى نهايت يوزده بشى كچمامك وكذلك اوچيوز يتمش بيك قيهٔ عتيق يرلى مالى اولمق و مخلوطى يوزده بشى كچمامك اوزره شعير درسعادتجه مناقصه‌يه وضع ايدلديكى و اثمانك درسعادتده بانق عثمانى مركز اداره‌سندن و بيروتده بانق عثمانى شعبه‌سندن تسويه‌سى مقرر اولوب شهرحال رومينك اوتنجى صالى كونى قرار داده‌سى كشيده اولنه‌جغندن طالب اولانلرك نمونه‌لرينى كورمك و شرائط سائره‌سنى اكلامق اوزره يوزده اون تأمينات اقچه‌لريله برابر انجمن امورماليه‌يه مراجعتلرى اولجه اعلان ايدلمش ايدى. مناقصهٔ مذكوره‌نك وقرار داده و احاله كونلرينك تمديدى ايجاب ايتمش ومحلنه‌ده تبليغات اجرا قلنمش اولديغندن مناقصهٔ مذكوره ايچون شرائط مذكوره تحتنده اوله‌رق شباطك اون بشنجى پازار كونى قرارداده معامله‌سنك ويكرمى ايكنجى پازار كونى دخى احالهٔ قطعيه‌سنك اجراسى اخيراً و قطعياً تقرر ايلديكندن طالب اولانلرك اول وجه ايله ايام مذكوره‌ده انجمن امور ماليه‌يه مراجعتلرى اعلان اولنور.

---

## مجلس مبعوثانك ضبط جريده‌سيدر

### اوتوزنجى اجتماع

« چهارشنبه » ٤ شباط سنه ٣٢٤ :

— مابعد وختام —

يوسف كمال بك — هيئت قانونيه‌نك اجرايه قارشمسى موافق دكلدر.

جاويد بك — بو اجرايه قاريشمق دكلدر.

قوزميدى افندى — بو نقطه خارجنده يوسف كمال بكه اجرا اولنان مقابله‌يه اشتراك ايدرك ديرم‌كه او قانونك وضع اولنمسى كيملره مودوع بولنديغى سويله‌مك حقى حكمدارك يعنى قوهٔ اجرائيه‌يه مالك اولان حكمداركدر. بزدن كچركن انك طى ايدلمسى لازم كلور. حكمدار قانونى تصديق ايتديكى صره‌ده انك اجراسنى كيمه توديع ايتديكنى اوكوستره‌جكدر. بزم كوسترمكه صلاحيتمز يوقدر.

جاويدبك — بوقانونك التنه ماليه ناظرينك وضع امضا ايده‌جكى طبيعيدر بناءً عليه قانونك

اجرای احکامنه رعایت ایتمك ده مالیه ناظرینك وظیفه‌سیدر . ( طوغری صدالری )

یوسف کمال بك — اوله‌مز افندم .

رئیس — بیتدیمی افندم . بشنجی ماده التنجی ماده‌حقنده بیان مطالعه ایده‌جك وارمی افندم .

عثمان نوری افندی — موادك مذاکره‌سی بیتدکدن صکره عرض ایده‌جکم .

رئیس — طور افندم . عثمان فوزی افندی واردی .

عثمان فوزی افندی — بنده‌کز مطالعاتمی موادك مذاکره‌سی بیتدکدن صکره عرض ایده‌جکم .

رئیس — هیئت عمومیه‌نك قبول اولنمسنه دائرمی .

عثمان فوزی افندی — اووقت افاده‌م قطع اولنمسون .

رئیس — هیئت مجموعه‌سی حقنده‌ده سوز سویلنه‌جك تکرار ینه سوز سویلنه‌جك .

عثمان فوزی افندی — چونکه جاوید بك افندی بیوردیلر که حقیقتده اویله‌اسباب مجبره‌دن طولایی بو استقراضاته محتاج ایدك . واولمشز . مع‌مافیه مشروطیتمزی تأسیس وتقویه‌ایتدی . پك طوغریدر . چونکه «الضرورات تبیح المحذورات» اویله ایسه‌باقالم بزه بونه‌کبی محللره صرف اولنمش ونره‌لره صرف اولنمسی لازم کلیور . وبو مقدار ایجاب ایدییورمیدی استقراض . یوقسه ایکی میلیون کافی‌ایدی . مثلا بورالری آکلامق ایچون ،

رئیس — سز شمدی عمومیتدن بحث ایدیورسکز .

عثمان فوزی افندی — اندن صکره هیئت مجموعه‌سی حقنده مذاکره ایتدیکمز زمان تفصیلاً اخیراً بیان ایده‌جکم .

اسماعیل بك ( کوملجنه ) — بنده‌کز یالکز بیترمش اولمق ایچون دمیندن‌جاوید بکله یوسف کمال بك آره‌سنده جریان ایدن مناقشه ومحاوره‌یی دیکله‌دیکم ایچون بو اون طقوزنجی ماده‌نك تصحیحه قابلیتی واردر . بوتصحیح اولنسون بوماده انجمنده‌تصحیح اولنسون . اوماده‌دمیندن یوسف کمال بك طرفندن عرض اولندی . اختلاف وقوعنده هرطرفدن بر حکم تعیینی ، انلر ائتلاف ایده‌مدکلری حالده اوچنجی برحکم تعیینی مسئله‌سی . تماماً بوحکملرك توصیف ایدلمسی طرافداری‌یم . شوماده‌نك تصحیحی ایچون مسئله انجمنه کیتسون .

خلاجیان افندی — نصل تصحیح .

اسماعیل بك ( کوملجنه ) — حکمك اوصافنك تعیینی . قانونامه‌ده یعنی نظامنامه‌ده مثلا برماده‌نك تصحیحی ایچون طلب واقع اولورسه وهیئت قبول ایدرسه اوماده‌نك تصحیحی ینه انجمنه حواله اولنور . بنده‌کز بوکا استناداً دیورم که بو ماده‌ده کی حکم مسئله‌سی دیدیکمز طرزده‌تصحیح اولنسون حکملرك اوصافی تعیین ایدلسون . حکملر وصفسز قالماسون . بونك ایچون تکرار انجمن تشکل ایتسون . بونی طلب ایدیورم .

رئیس — اسماعیل بك رفیقمز برشی تکلیف ایدیور . اوده حکملرك تعیینی مسئله‌سنی میدان مذاکره‌یه قویویور .

خلاجیان افندی — وصفدن مقصدی نه در .

جاوید بك — وصفدن مقصدی نه‌در .

اسماعیل بك کوملجنه — تابعیتی . اوصاف سائرهٔ قانونیه‌سی .

جاوید بك — نه دیمك . اوصاف سائرهٔ قانونیه‌سی یاشیمی تحصیلمی ثروتیمی نه‌سی .

اسماعیل بك — ازآن جمله تابعیتی .

جاویدبك — قبول ایتمزلرسه نه‌یاپه‌جقسکز .

رئیس — ( سوز سویلمك ایستیان زهراب افندی‌یه خطاباً ) حکمك اوصافی حقنده‌می .

زهراب افندی — اوت . بیتمك اوزره اولان بر مذاکره‌یی امتداد ایتدیریورز . برنجی جهت یوسف کمال بك طرفندن درمیان اولندی . بوکا مأمور اولان نظارت نیچون بو لایحهٔ قانونیه‌نك تمامیٔ اجراسنه نظارته تعیین بیوریلیور . دیکر برطرفدن بونك حقوق حکمرانی‌یه تعلق ایتدیکنه دائر بشقه برراٴی درمیان ایدلدی . بو ، اساساً حقوق حکمرانی‌یه تعلق ایتمز . زیرا اجرا دکل . اجرا ایده‌جك مقامی تعییندر . بوده برقانوندر . بناءً علیه قانون یاپمق هانکی دائره‌یه عائد ایسه طبیعی انی تعیین ایتمكده او دائره‌یه عائددر . بونده حقوق حکمرانی‌یه تعلق ایده‌جك برجهت یوقدر . مالیه نظارتی مأموردر . دیمك مشروطیتك الك اساسلی براحکامنی تعیین وتصریح ایتمك دیمکدر . بونده صدر اعظمك وسائر وکلانك مدخله‌سی جاری دکلدر . دیمکدر . بز دها بو مذاکراتك بدایتندنبری جاویدبك افندی‌دخی لایقیله تصریح ایتدیکی وجهله اوته‌دنبری دخی بزده برغیرمعقول تعامل موجود ایدی . صدر اعظم امور مالیه‌یه متمادیاً مداخله ایلردی .

اسکی زمانلرده جاری‌اولدیغی کبی بونده دخی صدر اعظمك امضاسی موجود ایدی . بوندن طولایی اعتراض‌دخی اولندی . ایشته مشروطیت اعتباریله پك محق اولان بواعتراض حل ایدیلیور ودیورکه مالیه‌ناظری دیمك اخری مأمور دکلدر دیمکدر . اوبرلری ایچون قصر ایتمك‌مشروطیتمزك احکامنی محافظه‌در . کلهلم حکم مسئله‌سنه : حکم مسئله‌سی بزی تحاشی ایده‌جك بردرجه‌ده‌دکلدر . فقط بزاسکی زمانلرده پك ضربه‌لره ، پك تحقیرلره معروض اولدیغمز ایچون بز او فکرله محاکمه ایتدکجه البت تأثیر التنده‌یز . فقط اویله محاکمه ایتمیه‌لم . بتون تجارلر بیننده ذاتاً حکم اصولی و حکم قیدی قویمق بر اصول جاریدر . ذاتاً محاکمه مراجعت ایتمك پك خوشه کیتمز . انك کلفتلری ، انك مشکلاتی ، تأخیرلری کیمسك خاطرنده‌دکلدر . بناءً علیه حکم‌اصولی بین‌الافراد حتی بین‌الدول دائما جاری و محاکمه مراجعتدن دائما مرجح برطریقدر . بواعتبارله اساساً حکم اصولنك قبول اولنمسنده برمحذور یوقدر . فقط بونده بشقه بروضعیت واردر . حکم اصولنك ذاتاً جاری‌اولدیغی بانقه‌نك اوته‌دنبرو حائزاولدیغی امتیازات جمله‌سندن بریدر . بوکون بونی بشقه شکله افراغ‌ایتمك بانقه‌نك اوته‌دنبرو حائزاولدیغی امتیازاتی یکیدن موقع تصحیحه قویمق دیمکدر . بومذاکره‌نك زمانیمیدر شمدی ؟ بشقه بردیه‌جکم یوقدر .

اسماعیل بك کوملجنه — بانقه ایله حکومت سنیه آره‌سنده‌ظهورایدن اختلافات که مطلق‌اوله‌رق ذکرایدلمشدر . اختلافات حکملر معرفتیله رؤیت اولنور . فقط شو مقاوله‌نك بو اون طقوزنجی ماده‌سنده مصرح اولدیغی وجهله اشبو مقاوله‌نامه‌نك‌اجرا وتفسیراحکامندن طولایی اختلافات قیدی بوراده حکملرك اوصافنك تعیینی ایجاب ایدر .



زهراب افندی — اوعامدر ، بوخاصدر .

اسماعیل بك — اکر زهراب افندی بانق عثمانینك اوته‌دنبرو حائز اولدیغی امتیازاتی موضوع بحث ایدوب مسکوت عنه قالمسی ایجاب ایدرسه اوحالده‌بوماده‌یی بتون‌بتون طی‌ایتسونلر . نیچون بورایه درج ایتدیریلیور . اکر اوماده بوکون قابل تطبیق ایسه وشومقاوله‌نامه‌ده تطبیق اولنه‌جقسه آیروجه بونك بوراده درجنده نه مجبوریت واردی .

رئیس — اسماعیل‌بك طرفندن وقوع‌بولان تکلیفی نظرمطالعه‌یه آلمق‌ایستین النی‌قالدیرسون . (الکر قالقماز) نظر مطالعه‌یه آلنمدی افندم .

اسماعیل بك — تکلیفم‌بودر حکم مسئله‌سی مصحح صورتده تدقیق ایدلسون . بوآرایه وضع ایدلسون .

رئیس — اسماعیل‌بك طرفندن وقوع‌بولان تکلیفی ایشتدیکز . بونی نظر مطالعه‌یه آلمق ایستین النی قالدیرسون . الکزی قالدیردیغکز وقت چابق ایندیرمه‌یك . اکثریت یوق افندم . شمدی بوقانون‌لایحه‌سنك هیئت مجموعه‌سنی رأیه قویه‌جغم‌التنجی‌ماده‌یی‌رأیه قویمدم عفوایدرسکز . التنجی ماده‌یی قبول ایدنلر .

قره‌صو افندی — قطعیاً حقمز واردر . اهمیتلی برفرق ایدیور . چونکه بونی قبول ایتمکله برابر رجا ایدرم ایی دوشونکز چونکه بوصورتله دکل یالکز بوخصوصده بونی قبول ایتمکله‌برابر ایی‌باقیله‌جق اولورسه ، ایی‌دوشونکز بومعامله بزم بانقه ایله اولان معامله‌ده یالکز بو دکلدر کوریله‌جکدرکه سنه‌ده پك اهمیتلی بر پاره کیدیور . تقدیریکزله هرشی بیته‌جکدر . فقط بونی دوشونمك صورتیله وایی ملاحظه ایتدکدن صکره سویلنان سوزلره رجا ایدرم صیقیله‌رق دکل دقت ایتمك صورتیله دیکله‌یکز باقکز افندم شمدی عثمانلی بانقه‌سی نه دیور . چونکه بوکا قارشی بر جواب ویریور . دیورکه بوده‌بو صورتیله بر پاره‌در . بوده‌بو صورتیله اولدیغی ایچون بشقه وفقط حساب جاری صورتیله اولورسه بشقه ایمش بن انی اکلامدم بو بشقه نه‌دن اولسون اول امرده اکرکه بو پاره‌یی ویردکدنصکره ایکنجی ای کیدوبده بونی حکمك صلاحیتنده بولنمش اولسه ایدم اووقت موقتاً بر پاره ویرمش ایدم . تخصیص ایدلمش برتاریخده ایفا ایدلمك صورتیله حساب جاریده بانقه بورجلی اولیور یالکز او وقت بکا یوزده ایکیدن زیاده ویرمامسی طوغری وفقط اکرکه بوکون یاپه‌جغمز شو قونطوراتوده دکل هروقتکی کوره بیله‌جکمز حسابده بوکون کندیسنه بورجلی اولدیغمی اثبات ایتدکدن صکره واو بورج ایچون بندن یوزده ٧ الدیغی کوریلورسه نه بم بورجلی‌اولدیغم برحسابدن طولایی‌ویره‌رك یوزده بش‌هانکی‌احکام قانونیه‌ده واردر . یوقدر . چونکه‌نه‌نك مقابلنده ویرلمشدر . اکرکه‌بویالکز درت‌بیك‌ایرااولسه‌ایدی بلکه‌صوصاجقدم‌ا کلادم‌که بردرجه‌یه قدر لزوم بر صیقنتی کوستریلیور . اکرکه بو پاره‌یی دوشونمیه‌رك بزقبول ایده‌جك اولورسه‌ق پك قیمتلی برچوق پاره‌لر کیده‌جکدر . چونکه بوکون یالکز بوحساب دکلدر . وبو صورتله بواستقراض دکلدر . عین صورتله برچوق معامله‌لر یاپلمش وفقط هیچ برتصدیقه اقتران ایتمامشدر . اکر بونی بوکون تصدیق ایده‌جك اولورسه‌ق اوته‌کیلری‌ده تصدیق ایتمش اوله‌جغز دوشونکز رجا ایدرم بومالیه مسئله‌سی فوق العاده مهمدر . فوق العاده مهم برجهت اویله قولای قولای ترك ایدلمز . ونه‌ایچون ترك ایده‌لم . مجبوریتمز یوق . مادام‌که بویله‌در . مادام‌که‌بوصورتله‌قبول‌ایدلمك ایستنیور . اکرچه‌حساب‌جاری اولمیه‌جق‌اولورسه ینه‌یوزده ایکیده قالمق‌صورتیله اولسون . بنجه بوکابورجلی اولنجه بونك بوصورتله قبول ایدلمامسنی هیئت محترمه‌دن رجا ایدرم . ایکنجی بر احتمال وار افندم بز بانقه‌یی مأمور ایدیورز وبونی پارس ، لوندره ، برلینده اوده‌یورز . طبیعی بویله‌در . بانقه طرفندن وفقط بو پاره اوله‌رق ویرلیور . قامبیو صورتیله اوده‌نیور . بونك فیأتی اوکونکی پیاسه‌نك فیأتنه باقیلور . اکا کوره قونور . بو بویله‌در وفقط بیلورمیسك . قامبیونك فیأتنی تعیین ایدن کیمدر . ینه بانقه‌در . شمدی نه‌اولیور . هربر معامله‌یی کوستره‌یم . شمدی‌یه‌قدر اولان معامله‌لری کوستره‌یم . نه‌وقت‌که اوده‌یه‌جکمز برشی وارسه قامبیونك فیأتی بیتیور . چونکه اینیور . شمدی بو مسئله حقنده برچاره‌ارامق قابل دکلسه اعتراضم نظر دقته آلنمق صورتیله قالسون وفقط اعتراض ایتمم لازمدر . بو مسئله ایچون . قومیسیون حقنده یوقدر بردیه‌جکم...

رئیس — دوام بیورك .

بوشو افندی — ساعت اون بر اولدی . صدر اعظم پاشا کلدیلر . یارینه قالسون .

قره‌صو افندی — ساعت یکرمی براولسه بو مسئله حقنده بوراده قالمه‌لی‌یز ، حل ایتملی‌یز .

رئیس — دها درت رفیقمز وار سوز سویلمك ایچون یازلمشلر . ایسترسه‌کز بوراده تأخیر ایده‌لم . ( یارینه ، یارینه ) افندم وکلایی دیکله‌دکدن صکره ینه بو بحثه دوام ایده‌جکز . تنفس ایتمکزی رجا ایده‌جکم . فقط تنفسدن اول بر شی سویلیه‌جکم : طیشاریده ، صالون حقنده معمار وداد بك‌طرفندن‌ویریلن بر راپور وار . پك صاغلام دکل دینلیور . بورادن چیقدقدن صکره غزته‌جیلر ، سامعین هرکس اورایه طولیور . اوثقلته تحملی یوقدر دینلیور . طیشاریده‌کی صالونده اکا کوره حرکت ایدیکز . بر چاریك تنفس .

ساعت اون بره بش قاله برنجی جلسه‌یه ختام ویرلدی .

## ایکنجی جلسه

رئیس — اکثریت حاصل اولدی مذاکره‌یه بدأ ایده‌جکز . روزنامهٔ مذاکراتده یکی قابینه‌نك امور داخلیه و خارجیه حقنده صدراعظم پاشا حضرتلری طرفندن ویریله‌جك ایضاحات ایچون کلان تذکره صباحلین اوقونمشدی هیئت وکلا کلدی . سوز صدر اعظم پاشا حضرتلرینکدر . کرسیٔ خطابته تشریف بیورملرینی رجا ایدرم .

صدراعظم حسین حلمی پاشا — ( کرسیٔ خطابتده ) مبعوثان کرام حضراتی ! عالم مدنیتك وطنمزه نصب‌انظار دقت ایتدیکی وانقلابمزی مخالصتکارانه برمراق‌ایله تعقیب ایلدیکی برصره‌ده عهده‌مزه تودیع اولنان وظیفهٔ مهمه ونازکه‌یی براز اندیشه‌ایله درعهده ایلدك . بو وظیفه‌نك ایفاسی نقدر مساعیٔ جدیه واقدامات فداکارانه‌یه متوقف‌ایسه هانکی فرقه‌یه منسوب اولورلرسه اولسونلر بالجمله وکلای ملتك معاونت و مظاهرتنه‌ده او نسبتده استناد ایتمکده یز ( آلقشلر ) چونکه حر و ترقیاته تشنه برملتك

ازدیاد سعادت وتعالیٔ شرف و حیثیتندن بشقه برشی دوشونمکسزین منافع وطنه خدمت ایتمك عزمنده یز ( آلقشلر )مسلکمزك قطعیاً بیطرفانه تماماً وطنپرورانه اولدیغی مجلس عالیکزجه تصدیق اولنورسه و ظیفه‌مزی آنجق اولوقت ایفا ایده‌بیلورز. قانون‌اساسی‌یه رعایت و صداقت ایتمدیکمز حقنده برذهاب حاصل اولورسه مجلس مبعوثانك عدم امنیته دلالت ایده‌جك اوفاق بر اشارتی اوزرینه چکلمکه مسارعت ایده‌جکز (شدتلی آلقشلر ) اصول مشروطیتك بدایت تطبیقنده توزیع وظائف وقوا خصوصنجه هرایکی طرفده بعض ترددات وشبهات حصولی ملحوظ اولدیغندن کرك داخلی و کرك خارجی حیات سیاسیه‌مزك وسائط اجرائیه‌سیله تماماً کسب انسیت ایدیلنجه‌یه قدر متقابلاً یکدیکره قارشو ضمنی براعتماده احتیاجمز واردر. شو حالده مجلس عالیکزه کله‌رك اثبات وجود ایتمکله مفتخر اولان قابینه‌نك اجراسنی تعقیب ایده‌جکی پروغرام نه اوله‌جقدر امور داخلیه‌مز نقطهٔ نظرندن اول امرده شعبات اداره‌نك اصول مشروطیته وازهرجهت طریق ترقی‌یه داخل اولان برهیئت اجتماعیه‌نك احتیاجاتنه موافق برصورتده تکملنه چالشمق اوله‌جقدر. سزلره تودیع ایده‌جکمز قوانین ونظاماتك حقیقةً بو فکره تطابق ایتمسی ایچون ممالك سائره قانونلرینی عریض وعمیق تدقیق ایدرك بونلردن لازم کلان اساسلرك اقتباسنده قصور ایتمیه‌جکز. اوروپا دولتلرندن بعضلرینك احراز ایتدکلری مکملیت سیاسیه‌یه وصولدن اول طریق ترقیده قطع اولنه‌جق مرحله‌لر بولندیغی جهتله هرملت سوق طبیعیسنه کوره ایشه مباشرت وقوانین ونظاماتی کندی احوال خصوصیه‌سنه توفیق ایتملیدر مع مافیه بو کیفیت واقع اوله‌جق مساعیمزه بذل معاونت ایلدیککز حالده دیکر مملکتلرده اوزون تجربه‌لرله حاصل اولان بر تحول اجتماعی‌یه آز بر زمانده واصل اولمه‌مزه مانع اولمیه‌جقدر. امور داخلیه‌یه متعلق کافهٔ مسائلك اك معقول واك قابل اجرا بر صورتده تسویه‌سی اسبابنی تحری ایده‌جکز بومسائلك بعضلری مدت قلیله ظرفنده بر قرار اتخاذینی استلزام ایتمکده اولدیغی حالده دیکر بعضلری‌ده بو ماهیت مستعجله‌یی حائز دکلدر وحق اوزون اوزادی‌یه تدقیق وتذکره عرض احتیاج ایده‌جکدر عقل وحکمته وقاعدهٔ احتیاطه موافق بر تأنینك فرط استعجاله ترجیحنده‌کی اصابت ومشروعیت مسلمدر هرشیدن اقدم والزم اولان مسئله مملکتك هرطرفنده حضور و آسایشك تحت تأمینه آلنمسیدر صورت منتظمه ومجبره‌ده ایش کوریله بیلمسی ایچون انضباط وانتظامك وجودی لابد اولمقله بتون مساعی وفعالیتمزی بوجهته صرف ایلیه‌جکز زیرا اهالیدن هرفرد عدالت ومساوات کامله‌نك سایهٔ امانده بولندیغنی حس ایتملیدر بواساسلر قانون اساسیده شبهه‌سز مندرج ایسه‌ده ایش بونلری نظریات دائره‌سندن چیقاروب حیات روزمره‌یه ادخال وکافهٔ احواله تمامیٔ تطبیقنی تأمین ایلمکدر. ( آلقش ) صنوف اهالینك تحصیل مدنیتی تدریجاً اکمل وجمله‌سنی اك مترقی ملتلر سویه‌سنه ایصال ایله برابر جنسیت ومذهبیتجه اولان فرقلری وطنداشلر بیننده موجود اولمسی لازمکلن رابطهٔ اخوته منافی حرکات متجاوزانه وتعصبکارانه‌یه شایان تأسف بربهانه حکمنه قویان ظنون باطله‌یی ازاله ایتمك ایچون مکاتب ومطبوعات واسطه‌سیله معارفی تعمیم ایلمك دخی الزم اولدیغندن وسائط مادیه ومالیه‌نك مساعد اوله‌بیله‌جکی درجه‌ده بو مقصدده دخی عطف نظر دقت ایده‌جکز. مصارفات عمومیه‌مزده عاقلانه براقتصاد اجراسی وبرطاقم امتیازات وعادات قدیمه‌دن متولد صرفیات زائده‌نك حذفی طریقنه قوی برعزم ایله سلوکده تردد ایتمیه‌جکز منافع خصوصیه‌یه متعلق هیچ برملاحظه بوندن بزی منع ایده‌میه‌جك وبزجه یالکز نظر دقته آلنه‌جق شی مملکتك سعادت حال عمومیسندن وبرمدنیت حقیقیه‌نك ترقیسندن عبارت اوله‌جقدر بومنفعت عمومیه تهالکی واحد وغیر قابل تقسیم اولان بروطنك فکر عظیمنی تضییق وبونی ترکیب وتشکیل ایدن عنصرك کافه‌سی ایچون لزومی درکار بولنان اتحاد وارتباط کاملی اخلال ایده‌جك تفرقه‌جویانه آرزو وتمایللره قارشو اولانجه قوتمزله اوغراشمغه سوق ایده‌جکدر. ( آلقش ) اتحاد برملتك یالکز قوت ومکنتنی دکل سعادت مادیه‌سی ایله حضور واسایش داخلیسنی ومحافظهٔ حیثیتنی مستلزمدر. هرکسك قلبنده بو حسك حکمفرما اولدیغی محلده ملل سائره ایله مناسباتی دهازیاده کسب سهولت ایدر چونکه ملل مذکوره کرك وحدت موجودیتی حسبیله قدر وقیمتنی و کرك محافظهٔ استقلال ایچون نه ایستدیکنی بیلن برقوم قارشوسنده اولدقلرینی حس ایده‌جکلردن آرتق تصمیمات وطنپرورانه‌لرینه لزوم قالماز. مبعوثان کرامجه معلوم اولدیغی اوزره بزبوفکر وملاحظه‌یه ابتناءً حکومات متجاوره وغیر متجاوره ایله اولان مناسباتمزده ادارهٔ مشروطه‌مزك تأسسندنبری تعقیب اولنان مسالمت پرورانه ومتانتکارانه مسلکه دوام ایده‌جکمز کبی هرکسله محافظهٔ حسن مناسباته وشمدیلك انلرله بینمزده بادیٔ اختلاف اولان مسائل صورت دوستانه‌ده فصل ایتمکه بذل مجهود ایده‌جکز دستورمز اخوت بین المللك آتیده‌کی قاعده‌سندن یعنی « کمسه‌نك حقوقنه تجاوز ایتمامك وفقط دیکرلرینك‌ده حقوقمزه تعرضلری تجویز ایلمامك » دن عبارت اوله‌جقدر ( آلقش ) خلوص وجدانی رهبر حرکت اتخاذ ایتدیکمز جهتله افکار ومقاصدمزك مشروعیتی تصدیق ایدیله‌جکنده ومشکلات حاضره وملحوظه‌یه رغماً بر محاربه تهلکه‌سنی ده برطرف ایتمکه موفق اوله‌جغمزده شبهه‌مز یوقدر آز برزمان اول موجود اولان مهالکه کلنجه بونلرده صورت قطعیه‌ده تسویه ایدلمك اوزره اولوب میل مخالصتلری بزم ایچون حالاً و آتیاً پك قیمتدار اولان اوروپا دول معظمه‌سیله بالاتفاق ایشك عهد قریبده وبالجمله علاقه‌دارانجه ممنونیتی موجب اوله‌جق صورتده قطعیاً فصل وحسم ایدیله‌جکی مأمولدر‌ایشته ‌وزمان نزده ملل متمدنه میاننده بر موقع شان وشرف اشغالنه مستحق اولان وطن مقدس ومعززمزك داخلاً اصلاحی ایچون برقات دها صرف ماحصل مقدرت ایلیه‌جکز خارجیه ناظری پاشا حضرتلری هرنقدر بو کون هیئت وکلا میاننده موجود دکلسه‌ده کندیسندن بو کون بر تلغراف آلدم. پروغرامك خارجی قسمندن سفرامزی خبردار ایتمشدم بو پروغرامده رأیم منضمدر دیبور دیکر سفارتلرمزده پروغرامك قسم خارجیسی اوروپا قابینه‌لرنجه پك زیاده ممنونیت و امنیتی استلزام ایتدیکنی یازدیلر [ آلقیش ] بونی تبلیغ ایدرم

رئیس — افندم صدر اعظم پاشا طرفندن بیان ایدیلان مسلك سیاسی بزجه مقبول ایسه، قبول ایدییورسه‌کز اللریکزی قالدیریکز.

مصطفی عاصم افندی — برسوزم وار افندم

رئیس — فقط استیضاح ایچون دکل ایسه بیورك افندم.

خواجه عاصم افندی — پروغرامده وضع قوانین خصوصنده بیوردیلر که بتون ممالك اجنبیه‌دن الزم اولان هر درلو مسائل قانونیه‌یه‌ده تحری ایده‌جکز. بوبابده وسعتی دنیاجه مسلم اولان احکام شرعیه‌دن بحث ایدلمدی. آنجق بو بحث حقیقةً هرکسك عقلنده مقرر اولدیغی ایچون سویلنمامك لزومی حس اولنه‌بیلور. یعنی هرکس بیلورکه دولت عثمانیه‌نك مرکز قوانینی اساساً فقه‌شریفدر. بونده بوله‌مدیغمز، احوال زمانه اوفق قاعده‌لره، قرارلره تصادف ایده‌مدیکمز صورتده ممالك متمدنه‌دن، احتیاج زمانه مطابق برطاقم قوانین اخذ ایده‌جکمزی اکلاتمق ایچون سویلمش ایسه‌ده بونی صراحةً شو هیئت حضورنده صدر اعظم پاشا حضرتلرینك آغزندن طویمق ایسترز. [ القشلر ] ( عموم — بزده اشتراك ایدرز.

رئیس — ذاتاً بونی سویلمك کندیلرینك دیدکلری کبی اساساً بو موجوددر. بزده بولنمیان شیئلری خارجدن آله‌جقلردر.

صدر اعظم پاشا — شمدی سویلنن شیئلر یاکلش اکلاشلمشدر [ مصطفی عاصم افندی — اوله‌بیلور افندم ] ویاخود بنده‌کز یاکلش آکلادم دقت بیوریکزده افندم اوفقره‌یی بردها اوقویه‌یم [ تودیع ایده‌جکمز قوانین ونظاماتك حقیقةً بوفکره تطابق ایتمسی ایچون ملك سائره قانونلرینی عریض وعمیق تدقیق ایدرك بونلردن لازم کلان اساسلرك اقتباسنده قصور ایدلمز ] قانونلرینی آله‌جغز عیناً قبول ایده‌جکز دیمدم. دیمك لازم کلان اساسلر اکر وارسه انلری اقتباس ایده‌جکز اساسلر یوقسه بشقه برشیٔ آلمیه‌جغز. ایکنجیسی ینه دیورم‌که بوراده هر ملت سوق طبیعیسنه کوره ایشه مباشرت ایدر. وقوانین ونظاماتی کندی احوال خصوصیه‌سنه توفیق ایدر. فرانسه‌ده جاری اولان برقانونی ترجمه ایدوبده عیناً قبول ایتمك کبی غایت عبث برسوز سویلدم صریحدر. ( القشلر )

اسماعیل پاشا — صدقنا.



رئیس — برقرار وار افندم.

سید بك — کنغری مبعوثی توفیق افندی طرفندن بیان و اعتمادی حاوی بر تقریر وار. مناسب کورورسه‌کز اوقویه‌لم تکلیف ایدیورلر.

[ صدر اعظم حسین حلمی پاشا حضرتلرینك بیان بیوردقلری پروغرام ومسلکلرینی کمال صمیمیتله القشلر وبلا قید و شرط بیان اعتماد ایله روزنامهٔ مذاکراته کچمکی طلب ایدرم ] دیه اوقور.

محمد وهبی افندی — مساعده بیورك بوتلرك یازیسنه نظراً برشیٔ آکلامام بر چوق شیئلری وعد ایدرم، چوق سوز سویلرم فقط وعد ایتمك، سویلمك هنر دکلدر. انشاالله‌تعالی پاشا حضرتلرندن معیتیله برابر قولنه موافق آثار فعلیه‌سنی کوررسه‌ك افتخار ایده‌جکمزی عرض ایدرز. یوقسه بشقه برشیٔ اولماز.

اسماعیل کمال بك طرفندن ویرلمش برقرار دها وار.

رضا توفیق بك — اوقونسون افندم باقالم. ( قرار آتی سید بك طرفندن قرائت اولندی )

مجلس مبعوثانده بیاناتی دیکله‌نیلان رئیس وکلا، صدر اعظم حسین حلمی پاشانك اسباب سقوطی قانون اساسیمزك تعیین وتأمین ایتدیکی صورتده تحقق ایتمکسزین کامل پاشانی استخلاف ایتمسی ودولت عثمانیه‌نك حق قصریحه‌سنك معروض اولدیغی تعرضات وتجاوزاته مقاومت ایده‌جك صورتده قوهٔ عسکریه‌مزی اکماله کافی اقتداری حائز اولمدیغی تبدیلنی ایجاب ایتدیرن احوال ایله مثبت اولدیغنه علی رضا پاشانی حربیه نظارتنه کتورمسی باعث تردد اولمغله روزنامهٔ مذاکراته درجنی طلب ایلرم.

برات مبعوثی

اسماعیل کمال

( جواب ویره‌جکم سوزلری )

رئیس — افندم بونی قبول ایدیورمیسکز. ( عموم طرفندن خیر خیر صدالری ) اویله ایسه اکثریت عظیمه ایله رد اولندی. ( آلقشلر )

کاتب سید بك — بردها وار موش مبعوثی الیاس افندی طرفندن. اجرا ایدیله‌جکندن امین اولدیغمز بو بیاننامه‌نك تطبیق حیات وسعادت عمومیه‌یی انتاج ایده‌جکی مجزوم اولدیغندن محاسن فعلیه‌سی جلاساز عیون افتخارمز اولدیغی زمان مساعی وهممات معروضه‌لرینه بیان تشکر ایده‌جکندن شمدی قابینه‌مزه بیان اعتماد ایتمك طبیعیدر.

رئیس — افندم علی الاطلاق وبلاسبب قابینه‌یه اعتماد ایدنلر اللرینی قالدیرسون. ( اللر قالقار ) اکثریت عظیمه ایله بیان اعتماد اولندی افندم. ( آلقشلر ) شمدی افندم روزنامهٔ مذاکراته نتیجه بولمیان مالیه مسئله‌سنه انتقال ایدیورز ( کورلتی ) افندم استقراض مسئله‌سی حقنده صباحدنبرو دوام ایدن مذاکره‌یه ختام ویرلمسنی آرزو ایدنلر اللرینی قالدیرسون. یعنی یارینه تعلیقی آرزو ایدنلر اللرینی قالدیرسون. (اللر قالقار) اکثریتله یارینه تعلیق ایدلدی. شمدی شعبه‌لرك تقسیمی وار افندم. نظامنامه‌مز اقتضاسنجه هرایکی آیده بر تجدد ایده‌جکدر. شعبه‌لرك تقسیمیله اشتغال ایده‌جکز. درت کاتب تعیین اولندی. کاتبلر تعیین ایدلمزدن اول هیئت محترمه طرفندن درت وکیل تعیین ایدلمشدی. شعبه تقسیمنده شمدی کاتبلرمز وار اکر آرزو ایدرسه‌کز شعبه رئیسلری‌ده حاضر بولنسون. اوحالده شعبه رئیسلری لطفاً کلسونلر نظارت ایتسونلر افندم.

— نظامنامه‌یه موافق صورتده حرکت ایتمکه مجبورز.

— نظارت ایتسون افندم.

محمد وهبی افندی — رئیس بك افندی شعبه‌لرك تقسیمی حقنده برمهم تقریرم وار بوراده پك مناسبدر اوقونمسنی رجا ایدرم. بو اوقونسون اندن صکره اکر قبول ایدیلورسه اویله یاپارز.

رئیس — نظامنامه‌یی دکیشدیره‌مییز.

محمد وهبی افندی — اکا دائردر افندم برنجی ماده‌نك تعدیلنه دائر.

مصطفی عارف بك — نظامنامه‌نك تعدیلنه دائر بیوریورلر. بعدالتعدیل اوله‌بیلور. الده‌کی نظامنامه‌یه توفیق حرکت مجبوریدر، ضروریدر.

رئیس — نظامنامه‌یه موافق صورتده حرکت ایتمکه مجبورز. نظامنامه تعدیل ایدلدکدن صکره مذاکره اولنور.

رئیس — شعبه رئیسلرینك کلمرینی رجا ایدرم. کاتب بکلر صندوق باشنده ایکن انلری

چیقاروب هیئته تسلیم ایده‌جککز . هرکسه رجا ایدرم یرینه اوطورسون .

مجدی افندی — رئیس بك افندی مناسب کوررسه‌کز بش شعبه‌یه آییره‌لم اورادن اوقویه‌لم. برر سپته‌قویالم . آیری آیری اوقویه‌لم . هرکسده ایشیتسون افندم. اوطوریکز اوقویورم .

رئیس — رجا ایدرم اوطوروب دیکله‌یکز. ضبط کاتبلری ده یازیورلر .

برنجی شعبه

( حجاز )عبدالقادرهاشمی افندی ،( انقره ) محمودماهرافندی ، ( خداوندکار ) عبداه عزمی افندی ، ( انقره ) مصطفی افندی ، ( اطنه ) بایرام افندی ، ( بتلیس ) عارف افندی ، (آیدین ) نسیم‌مازلیاح افندی، (جزائر بحرسفید) چلبیدی افندی ، ( حلب ) محمود ندیم افندی، ( استانبول ) ویتاس فراجی افندی ، (مناستر) بوشو افندی ، ( یمن ) سید علی ابن حسین افندی ، ( بروسه ) طاهر بك ، ( بتلیس ) حاجی الیاس افندی ، ( جزائر بحرسفید ) تئودور قسطنطین افندی ، ( آیدین ) سلیمان افندی ، ( قوصوه ) سعیدافندی ، (طربزون) نائل بك ، ( مناستر ) قوچو افندی ، ( یمن ) حسین هلالی افندی ، ( سلانیك ) ناشد افندی ، ( سیواس ) اسماعیل حقی بك، ( ادرنه ) رضا توفیق بك ، ( آیدین ) سید بك ، ( مناستر ) بصری بك ، ( طربزون ) عزت افندی ، ( قسطمونی ) یوسف کمال بك ، ( خداوندکار ) محمد بك ، ( یمن ) سید محمد عبدالرحمن افندی ، ( قدس ) حافظ سعید افندی ، (معمورة العزیز) احمد حامد افندی ، ( سلانیك ) خرستو دالچه‌ف افندی ، ( وان ) پاپاسیان واهان افندی، ( خداوندکار ) محمد کامل افندی، ( استانبول ) احمد رضابك، ( یانیه ) ماموپولو افندی ، ( سیواس ) فیضی افندی ، ( قوصوه ) محمد امین افندی .(حلب) محمد نافع پاشا، ( حلب ) حاجی حسن افندی، ( یانیه) اسماعیل کمال بك، ( بیروت ) محمد آرسلان بك، ( سلانیك ) ولاحوف افندی، ( قوصوه ) نجیب دراغه‌بك، ( قسطمونی) عبدالوهاب افندی (سیواس) مصطفی ضیاافندی،( سوریه)سعدالدین افندی، (استانبول) قوزمیدی افندی، ( آیدین) محمد سعید افندی، ( طربزون ) ماتیو قوفیدی افندی، ( حلب ) مسعود افندی،( بیغا ) عارف عصمت بك .

سید بك — برنجی شعبه بیتدی .

رئیس — ایکنجی شعبه‌یه باشلایورز افندم. نه‌قدر اولدی افندم .

مجدی افندی — ۵۲ کیشی .

ایکنجی شعبه

( ارضروم ) وارتکس افندی ، ( یانیه ) دیمترا کی افندی ، ( استانبول ) مصطفی عاصم افندی ، ( اطنه ) هامپا رسوم افندی ،( آیدین) خلیل بك، ( قونیه ) توفیق افندی ، ( ابوالضیا توفیق بك ) قونیه مبعوثی یوقدر یاکاشدر .

رئیس — قونیه دکل انطالیه مبعوثی ابوالضیا توفیق بك .

(سوریه) محمد افندی ، (حلب) علی جنانی بك ، ( یمن ) علی سوید افندی ، ( ارضروم ) قره کین افندی،(سلانیك)رضابك، (خداوندکار) صبری بك، (سیواس) عمر شوقی بك ، (جزائر بحر سفید ) پنایوط بوستان افندی ، ( مناستر ) اسماعیل بك ، (سیوه‌رك) نورالدین بك، (ادرنه) عارف بك، (جزائر بحرسفید) میخالاکی سالطه افندی ، (سیواس) حسنی بك، (انقره) علی رضا بك، (طربزون) ابراهیم فرید افندی، (معمورة العزیز) عمر لطفی بك ، (طرابلس غرب) ناجی بك، (سلانیك) دیمتری یورکی افندی ، (حلب) مرعی پاشا، (معمورة العزیز) محمدافندی، (چتالجه) دیمتری ظفیری پولوس افندی، (قونیه)محی الدین افندی، (بغداد) ساسون افندی، (ازمید) حافظ رشدی افندی ، (سوریه) عبدالحمید افندی ، (قوصوه) فؤاد پاشا، (بنغازی) عمرمنصور پاشا، (استانبول) احمد نسیمی بك، (بغداد) شوکت پاشا ، (ادرنه) امراه افندی ، (سیواس) سردار زاده مصطفی افندی ، (خداوندکار) عبدالعزیز مجدی افندی ، (انقره) علی عثمان بك ، (انقره) خیراه افندی ، (اطنه) عارف حکمت بك ، .(حلب) محمد رفعت بك ، (آیدین) الهامی بك ، (سیواس) اسماعیل پاشا ، ( جزائر بحر سفید ) میخالاکی افندی ، (قوصوه) حسین بك .

رئیس — نه‌در افندم .

کاتب مجدی افندی — میخلاکی سالطا یازدم افندم .

(بغداد) حاجی علی افندی، (طرابلس غرب) مصطفی بك، (ادرنه)طلعت بك،(آیدین) حیدربك، (قونیه)سالم افندی ، (بغداد) عبدالهدی افندی .

( کاتب )سیدبك — ایکنجی شعبه بیتدی. بوده اللی ایکی کیشی .

رئیس — ایکنجی شعبه بیتدی . اوچنجی شعبه‌یه باشلایورز افندم .

اوچنجی شعبه

( اشقودره ) مرتضی افندی،(قسطمونی) مصطفی افندی ، ( قونیه ) مصطفی افندی ، ( حلب ) صفوت افندی ، ( طربزون ) ابراهیم لطفی پاشا،.( ارضروم ) ضیا افندی ، ( یمن ) شیخ احمد افندی ، ( یمن ) سید علی افندی ، ( قسطمونی) دوقتور رضا نور بك ، ( قونیه ) خیری افندی ، (قونیه محمدامین افدی، (یانیه) مفیدبك، (بصره) طالب پاشا، (سلانیك) کورکی افندی هونه‌ئوس ، (بغداد) اسماعیل حقی بك، (طرابلس غرب ) صادق بك، (قسطمونی) حبیب افندی، ( انقره ) عمر افندی ، ( خداوندکار ) صدقی بك ، ( قسطمونی ) احمد ماهر افندی ، ( انقره) منیر بك ، ( ادرنه ) مصطفی عارف بك، ( ادرنه ) عاصم بك ، ( ادرنه ) سلیمان بك ، ( سلانیك ) جاوید بك، ( سیواس ) داغاواریان نظرت افندی، ( اطنه ) علی منیف بك ( آیدین) قارولیدی افندی، ( آیدین ) شکیب بك،(سوریه) توفیق افندی ، ( طربزون ) عبداه افندی، ( اشقودره ) اسعد پاشا ، ( سلانیك ) آرناس افندی ، ( ازمید ) اناستاس افندی ، ( بیروت) سلیمان افندی ، ( آیدین) عبداه افندی، ( بیروت ) سلیمان افندی ، ( آیدین ) عبداه افندی ، ( یانیه ) عزیز پاشا ، (ادرنه) اسماعیل بك ، ( استانبول ) حلاجیان افندی ، (سوریه) شفیق المؤید بك ، عمر افندی ( خداوندکار ) ، حافظ حمدی افندی ( قونیه ) ، آکاه‌بك ( سلانیك ) ، میشه افندی (مناستر)، اسعد افندی ( بیروت ) ، حسن فهمی افندی ( قسطمونی ) ، قسطنطین افندی (استانبول)، صاوا افندی ( قوصوه ) ، عمادالدین افندی ( طربزون ) ، آغوب بابکیان افندی ( ادرنه )، عبداه ماهر افندی ( مناستر ) ، فرهاد افندی ( طرابلس غرب )



کاتب سید بك — اوچنجی شعبه بیتدی .

رئیس — اوچنجی شعبه‌ده بیتدی. دردنجی شعبه اللی ایکی .

سید بك — دردنجی شعبه : یحیی افندی ( قوصوه ) ، شاکر بك ( اشقودره ) ، راشد افندی ( اطنه )، عبدالرزاق افندی ( بتلیس)، احمد نجیب بك ( آیدین ) ، قره صو افندی ( سلانیك ) ، خالد افندی ( سوریه ) .

رئیس — اکثریته لزوم یوق افندم . اسمی اوقونانلر کیده‌بیلور . رأیه قویمیه‌جغم .

( کاتب بك دوامله ) ضیا بك (معمورة العزیز)، ابراهیم وصفی افندی ( خداوندکار ) ، بهجت بك (قسطمونی) ، فؤاد خلوصی بك (بیروت) ، مانیاسی زاده رفیق بك ( درسعادت ) ، اشرف افندی ( قونیه ) ، شفیق افندی (خداوندکار) ، حسین جاهد بك ( درسعادت ) ، سید هادی افندی ( یمن ) ، عمر لطفی افندی ( قونیه ) ، استپان افندی ( آیدین ) ، طه افندی ( وان)، جمال بك ( کوتاهیه ) ، محمد واصف افندی ( مناستر ) ، طریان نالی افندی ( مناستر ) ، حسن رشدی بك ( سوریه ) ادیب بك (یوزغاد)، علی وصفی افندی ( قوصوه ) ، خضر لطفی افندی ( زور ) ، قداره‌زاده علی بك (موصل)، پاولوف افندی ( قوصوه ) .

رئیس — کورلتی ایتمیکزکه ضبط کاتبلری ایشیده‌بیلسونلر افندم .

( سید بك دواملە ) شرف بك ( بولی ) ، سید مصطفی افندی ( بغداد ) ، دیمتروویچ افندی ( مناستر )، طلعت بك ( انقره ) ، قاسم افندی ( انقره ) ، شوکت افندی ( ارضروم ) ، مصطفی افندی ( حلب ) ، حاجی توفیق افندی ( وان ) ، زین العابدین افندی ( قونیه ) ، امین افندی ( طربزون ) ، مصطفی حمدی افندی ( قوصوه ) ، سعید بك ( قدس ) ، حسن بك ( قوصوه ) ، احمد حمدی افندی ( قوصوه ) ، منصوری زاده سعید افندی (آیدین ) ، ( اطرافدن کیدی ، اوکیدی ) نارلی افندی ( ادرنه ) ، آرستیدی پاشا (آیدین ) شکری بك ( قسطمونی ) ، قسطنطی سورلا افندی(یانیه)، رضا بك ( بیروت ) ، بدری بك ( قوصوه ) ، علی نقی افندی ( طربزون ) ، احمد افندی ( بیروت ) ، رحمی بك ( سلانیك ) ، طاهر رجب افندی ( یمن ) .

کاتب سید بك — دردنجی شعبه بیتدی . اللی اوچ . بشنجی شعبه .

رئیس — بشنجی شعبه‌یه افندم . اسملرده یالکز خطا وارسه تصحیح اولنور .

علکساندر پاویچ افندی ( قوصوه ) ، سالم افندی ( خداوندکار ) ، فهمی افندی ( ادرنه ) ، پانچه‌دورف افندی ( مناستر ) ، حافظ ابراهیم افندی ( قوصوه )، پرنجی زاده عارف افندی ( دیار بکر ) ، قاسم افندی(انقره) روحی الخالدی افندی ( قدس ) ، سلیمان سامی افندی ( قونیه ) ، شریف افندی ( قوصوه ) ، عا ل بك ( ادرنه )، مصطفی صفوتی پاشا(بروسه) شاهین نقی بك ( مناستر ) ، عثمان فوزی افندی ( ارضروم ) ، معلم جودی افندی ( سیواس )، محمد توفیق افندی ( کنغری ) ، خواجه حافظ مصطفی افندی ( سیواس ) ،رضاپاشا(خداوندکا)، احمد حمدی افندی ( طربزون ) ، سلیمان افندی ( سوریه ) ، سیف اه افندی ( ارضروم ) ، علی بك ( طربزون ) ، محمد مفحض افندی ، محمود مظهر بك ، کیغام افندی ( بتلیس) ، غنی بك (آیدین ) ، زهیر زاده احمد پاشا ( بصره )، علی افندی (یمن) محرم حسبی افندی (خداوندکار) ، عثمان افندی ( طربزون )، مدحت بك(سلانیك) یورغاکی افندی ( قونیه ) ، شکری افندی (سیواس ) ، علی بك ( قوصوه ) ، احمد مفید بك ( ازمید ) ، شکری افندی ( حلب )، سلیمان افندی (طرابلس غرب ) ، فاضل عارف بك ( سیواس ) ، اسماعیل ماهر افندی(قسطمونی)، خیری افندی (طربزون ) ، زهراب افندی ( استانبول ) ، قاسم افندی ( حجاز ) ، مصطفی افندی ( سیواس ) ، علی رضا بك (بیغا) ، علی غالب افندی (بروسه) ، عاصم بك(معمورة العزیز) حمزه بك ( آیدین ) ،ماهر سعید افندی (انقره) صالح پاشا ( موصل )، محمد وهبی افندی(قونیه) احمد افندی ( طربزون )، محمد افندی (بتلیس) حافظ احمد افندی ( خداوندکار ) . اسمی اوقونمیان وارمی . وارسه سویلسون افندم .

رئیس — بیتدیمی افندم اسمی اوقونمیان وارمی افندم .

سید بك — یڭیلردن وارسه کلوب سویلسونلر .بشنجی شعبه قاچ کیشی

رئیس — اللی اوچ دیدیلر دیمك که ایش بیودی ماشاءاه ۲۶۵ اولدی .

رئیس اجتماعه نهایت ویردی .

( ساعت اون ایکی‌یی یکرمی دقیقه کچه‌رك ختام بولدی ) .

---

اوتوزبرنجی اجتماع

« پنجشنبه : ۵ شباط سنه ۳۲٤ »

---

رئیس وکیلی اریستیدی پاشا — افندم اکثریت حاصل اولدی . مجلسی کشاد ایدیورز . دونکی ضبطنامه‌یی اوقویه‌جغز ( مازلیاح افندی ضبطنامه خلاصه‌سنی اوقور) ضبطنامه حقنده سویلیه‌جککز وارمیدر . ( اطرافدن خیر ، یوق ) او حالده مقام صدارتدن برتقریر کلمشدر. اول امرده انی اوقویه‌لم مستعجلیتی بیان اولنمش .

کاتب مفید بك اوقور . نومرو ٦٥ مجلس مبعوثان ریاستی جانب عالیسنه :

سرسری نظامنامه‌سی مقام شناوریڭ ۱۵ محرم سنه ۳۲۷ تاریخلی تذکره‌سیله مجلس مبعوثانڭ تصدیقنه عرض اولنمشدی. شو صره‌ده درسعادتده تحدث ایتمکده اولان وقوعات ضابطه هر نقدر اوراق حوادثڭ و بعض اشخاصڭ اعظام ایلدکاری درجه‌ده دکل ایسه‌ده پای تخت سلطنت سنیه‌ده امن وانضباطڭ کمال درجه تقریریله انی وقوعاتڭ بیله عدم حدوثی حسب الوظیفه حکومتجه بالطبع ارزو ایدیله‌جکندن ووقوعات متحدثه‌نڭ اکثری اعلان مشروطیتی متعاقب درسعادت حبسخانه‌سندن صالیویریلان وسرسری طاقمندن اولان محکومین ایله مساعدات واقعه‌دن بالاستفاده طشره‌نڭ هر طرفندن درسعادته کلن ومقداری اون بیڭ رادەسنه واران سرسریلر جانبندن ایقاع ایدلمکده اولدیغی صوڭ یکرمی درت ساعت ظرفنده درسعادتده متحدث جرح وسرقت کبی وقوعات ضابطه‌یی مبین ضبطیه نظارتندن ویریلوب لفاً سوی سامیلرینه ارسال قلنان جدولده مندرج وقایع متجاسرلرندن یالکز ایکیسنڭ یرلی اهالیدن و طقوزینڭ طشره‌لی سرسریلردن اولمسیله‌ده ثابت بولندیغندن ودرسعا.

دنده امنیت وانضباطی تأمین وافکار ناسی تطمین ایچـون مذکور نظامنامه‌نك برآن اول موقع تطبیق واجرایه وضعی اهم کورندیکندن تودیع قلنان نظامنامه‌نك مجلس عالیجه تسریع تدقیق وتصدیقی اسبابنك استکمالنی بالخاصه رجایه مثابرت ایلرم افندم. ۲۵ محرم سنه ۳۲۷ و ۴ شباط سنه ۳۲۴

بعده کاتب مفید بك ضبطیه نظارتنك مربوط ژورنالنی اوقور .

۲ شباط سنه ۳۲۴ تاریخندن ۳ شباط ۳۲۴ صالی کونی اقشامنه قدر یکرمی درت ساعت ظرفنده‌کی شایان دقت وقوعات جدولیدر. سرقت بر طشره‌لی ایوده واپور اسکله‌سنده ، سرقت بریرلی ایکی طشره‌لی محمودپاشاده جرح. بر طشره‌لی اون قپانده کندی کندینی جرح ، سرقت ایکی طشره‌لی طاووق‌بازارنده فاعللری سرسری اولدیغی ، سرقت برفاتحده فاعللری سرسری ، جرح وغصب قالیونجی قوللغنده کذا سرسری ، سرقت غلطه‌ده فاعلی سابقه‌لی طاقمندن ، سرقت غلطه‌ده بر طشره‌لی فاعلی سرسری ویانکسیجی طاقمندن ، سرقت خاصکویده فاعلی سابقه‌لی طاقمندن ، سرقت غلطه ریختمنده فاعلی یانکسیجی طاقمندن ، جرح بریرلی قزل طوپراق قضاءً ، سرقت بریبانجی حیدرپاشاده .

بوشو افندی — پازار ایرتسی کونکی روزنامه‌یه قونمسنی تکلیف ایدرم .

رئیس وکیلی — افندم مناسبسه عدلیه انجمنی واردر ظن ایدرم اورایه عائددر ( اطرافدن خیر خیر )

بر مبعوث — عرض ایده‌جکم وار. بو مسئله مهمدر اهمیتی تذکرهٔ سامیه ایله آکلاشیلور نظامنامهٔ داخلینك اون سکزنجی ماده‌سی موجبنجه بومثللو مستعجل اولمسی لازم کلان موادك هیئت عمومیه‌جه بو جهت نظر اعتباره النه‌رق بر انجمن تشکیلیله معاملات تسریع اولنه بیلور . او اون سکزنجی ماده‌ده محرر اولدیغی وجهله هیئت عمومیه‌جه هر شعبه‌دن ایکیشر ذات انتخابیله وقومیسیون تشکیلی ومسئله‌نك تدقیق اولنمسنی طلب ایدرم هرنه اولورسه اولسون اون سکزنجی ماده صریحدر. اعضادن برکیمسه بو تکلیفده بولنه‌جق اولورسه هیئت عمومیه‌جه بو جهت نظر اعتباره النمق لازمدر .

عبداه عزمی افندی — مقام ریاستدن تکلیفی اوزرینه شعبه‌لردن بو انجمنك تشکیلی ایچون کاملاً اعضالر انتخاب ایدلدی . امر بیوریکز انجمن تشکل ایتمیور ابتدا طرف ریاستدن وکلای دولتدن بری طرفندن استعجال تکلیفی واقع اولورسه قبول وعدم قبولی هیئته صوریلور افندم نظامنامهٔ داخلینك اللی ایکنجی ماده‌سی موجبنجه وکلای دولتدن بری طرفندن استعجال تکلیفی واقع اولورسه بو طرف ریاستدن سؤال اولنور . هیئت کرام قبول ایدرسه بو عائد اولدیغی انجمنه ، انجمنی یوقسه یکیدن بر انجمن تشکیل اولنه‌رق اوریه حواله اولنور . قوانین عدلیه‌دن اولدیغی ایچون بونك عدلیه انجمننه حواله ایدلمسی لازم کلور .

رئیس — شمدی افندم بر تکلیف وارکه بشقه‌جه بر انجمن تشکیل ایدلسون دینلیور . دیکر طرفدن دیورلرکه متشکل بر انجمن وار اوراده باقلسون دینیور رأیه قویه‌جغم شمدی متشکل انجمن وار اورایه کیتمسنی آرزو ایدنلر اللرینی قالدیرسون .

مصطفی عارف افندی — متشکل انجمن هانکیسیدر .

آرستیدی پاشا — خیرخیر آیریجه سرسری نظامنامه‌سنك تدقیقنه مأمور انجمن واردر .

مصطفی عارف افندی — دردنجی شعبه‌ده بویله بر انتخاب اجرا ایدلمامشدر . دردنجی شعبه طاغلدی .

رئیس — طور افندم طور اولا بویله بر انجمن وارمیدر یوقمیدر ( وار وار اطرافدن ) رجا ایدرم انجمنلری اوقویکز شمدی حل مسئله اولنور. سرسری انجمنی ایچون اوچنجی شعبه‌ده یالکز سنیجه مبعوثی محی الدین افندی تعیین ایدلمش دیکر شعبه‌لر سرسری نظامنامه‌سی ایچون آیریجه انجمن تشکیل ایتمامشلر چونکه عدلیه‌یه تعلق ایتدیکندن قاعدةً عدلیه وداخلیه انجمنلرینه حواله‌سی مناسبدر دینلدی دیکر شعبه‌لر انتخاب ایتمدی یالکز بر شعبه‌دن اعضا انتخاب اولنمش ، شو مطالعه‌یه مبنی دیکر شعبه‌لردن سرسری نظامنامه‌سنك تدقیقی ایچون انجمن تشکیلی طلب اولنورسه بونی رأیه قویالم . یوق دینورسه‌که عدلیه انجمنی واردر اورایه کیتسون انی رأیه قویالم .

بر مبعوث — مساعده بیوریلورمی اون سکزنجی ماده شعبه‌لره حواله اولنان لایحه ویاخود ورقه‌نك تدقیقنه مأمور انجمن اعضاسنك هیئت عمومیه‌ده انتخابی اعضالردن بری طرفندن تکلیف اولندیغی حالده اکثریت ارایه طقوزنجی ماده‌ده تعیین اولنان اصوله توفیقاً اجراسی هیئت عمومیه قرارینه متوقفدر . شمدی بنجه‌کز بو مادهٔ قانونیه‌یه ابتداءً هنوز تشکل ایتمامش اولان سرسری انجمننك بوراجه تشکیلنی تکلیف ایدییورم .

رضا توفیق بك — بو سرسریلر مسئله‌سی بر مسئلهٔ اجتماعیه‌در داخلیه‌یه تماس ایدر ودیکر طرفدنده جزا تعیین ایدییور . انك ایچونده عدلیه‌یه تماس ایدر . ذاتاً انجمنلر پك چوقدر صایه‌میه‌جغمز قدردر. بناءً علیه ذاتاً وار اولان لایحه‌نك موجود اولان شو ایکی انجمنه تعلقی ده درکاردر . انلره حواله‌سی دها طوغری اولور (عدلیه‌یه داخلیه‌یه سوزلری)

رضا پاشا — اساساً جزا قانوننامه‌سنده بو سرسریلر ایچون برشی وار. بو سرسریلر کیمدر کیم دکلدر دیمك ایچون بر طاقم ایضاحات ویرمکه چالیشیورلر بونك ایچون مادامکه واردر آیروجه برقاچ ماده علاوه‌سیله بو سرسری نظامنامه‌سی موقع تطبیقه قونه‌بیلور . ویاخود بو سرسری نظامنامه‌سی انی موقع تدقیقه کچیره‌رك یکیدن شی ایده‌بیلیرز بونك ایچون عدلیه انجمننه حواله‌سی مناسبدر .

شرف بك — مادام‌که او ایشه مخصوص انجمن تشکیل اولنمامشدر. شو حالده نظامنامهٔ داخلینك ۵۲ نجی ماده‌سی موجبنجه طوغریدن طوغری‌یه شعبه‌لرده مذاکره اولنمق اوزره شعبه‌لره حواله‌سی اقتضا ایدر .

مصطفی عارف افندی — جزا قانوننزده بو خصوصده صراحت واردر دیور . بزم قانون جزاده هیچ بر صراحت یوقدر سرسریلر حقنده هیچ بر مادهٔ قانونیه یوقدر. بو خصوصده آرایه مراجعت ایدلسون .

ماموپولو افندی — شمدی افندم سرسری نظامنامه‌سی بورایه کویا کوندرلمشدر . وبودخی انجمن تشکیلی ایچون شعبه‌لره تودیع ایدلمشدر وبعض شعبه‌لر طرفندن اعضا انتخاب ایدلمشدر.



اعضالرینی انتخاب واکمال ایتسونلر وبو صورتله خصوصی بر انجمن تشکیل ایدلسون . مادام‌که برآن اول چیقمسی لازمدر . بعض شعبه‌لرده انجمنلر تشکل ایتمش عدلیه انجمنی شمدی تشکل ایتمش. اورایه حواله ایده‌لم ذاتاً ایشك مستعجلیتی واردر اول باول بونی تدقیق ایتسون .

پانچه‌دوره‌ف افندی — عدلیه‌نك ایشی دکلدر.

رئیس وکیلی — شمدی افندم ایکی رأی حاصل اولدی بریسی دیورلرکه وقتیله ذاتاً بو سرسری نظامنامه‌سنی تدقیق ایتمك ایچون بر انجمن تشکیلی قرارلشمش و شعبه‌لرده حواله اولنمش بعضلری اعضا انتخاب ایتمشلر بعضلری ایتمامشلر انتخاب ایتمیانلرده ایتسون بر انجمن مخصوص تشکل ایتسون وبو نظامنامه‌یه باقسونلر اوراده تدقیق ایتسونلر دیورلر. دیکرلری دیورلرکه ذاتاً بر عدلیه انجمنی واردر اوراده باقلسون دیورلر. شمدی شو ایکیسنی رأیه قویه‌جغم. آیریجه انجمن تشکیلنی طلب ایدنلر اللرینی قالدیرسون [اللر قالقار] اکثریت یوق. شمدی متشکل اولان عدلیه انجمننه کیتمسنی ایستیانلر اللرینی قالدیرسون [ اللر قالقار ] اکثریت وار عدلیه انجمننه حواله اولندی .

حسن فهمی افندی — مساعده بیورورمیسکز افندم بشقه‌شی سویلیه‌جکم شمدی‌یه قدر هر شعبه‌دن ایجابی نظر اعتباره آلنه‌رق انجمنلر تشکل ایتدی. شمدی شعبه‌لر دکیشدی . هر شعبه نامنه انجمنه ایکیشر اوچر اعضا انتخاب اولندی شمدی شعبه‌لر ایسه باقرعه تبدل ایتدی . شمدی مثلا بر شعبه‌دن هیچ برکیمسه بولنماز . شمدی عجبا بو تبدل اوزره بو انجمنلرك یکیدن انتخابی ایجاب ایدوب ایتمیه‌جکی نظر دقته آلنسون.

رئیس وکیلی — انجمنلرك هیئتنه خلل کلمز یالکز بوشی ایچون انجمن تشکل ایتمه‌مش تشکل ایدن انجمنلرك اسامیسنی اوقویکز .

کاتب مفید بك بروجه آتی اوقودی :

صحیه انجمنی

شعبه

۱ حسنی بك
۱ پنا کی افندی
۲ ( کایبولی ) نارلی افندی
۲ ( سعرد ) عبدالرزاق افندی
۳ ( کوریجه ) میشه افندی

شعبه

۳ ( قوزان ) هامپارسوم افندی
۴ ( بیغا ) دوقتور عارف عصمت بك
۴ ( سیواس ) عمر شوقی بك
۵ ( سینوب ). رضا نور بك
۵ ( ادرنه ) رضا توفیق بك

اوقاف ودفتر خاقانی انجمنی

۱ وصفی افندی
۱ (تکفورطاغی) عادل بك
۲ ( مدینه ) هاشمی افندی
۲ (ارضروم) شوکت افندی
۳ (طربزون) عمادالدین افندی
۳ ( بولی ) عبدالوهاب افندی
۴ (کنغری) توفیق افندی
۴ (انقره ) حاجی مصطفی افندی
۵ (سیواس) شکری افندی
۵ (سیواس) مصطفی ضیا افندی

تجارت انجمنی

۱ ( حلب ) مرعی پاشا
۱ ( دللی ) پنایوط بوستان افندی
۲ (کرکوك) محمدعلی بك
۲ ( یانیه ) کنیغوس افندی
۳ (طربزون) حاجی عثمان افندی
۳ (جده ) قاسم زینل افندی
۴ (سلانیك) جاوید بك
۴ (ازمیر ) استپان اسپارته‌لیان افندی
۵ (برشتنه) حسن تحسین بك
۵ ( شقودره ) مرتضی بك

داخلیه انجمنی

۱ ادلفی پاشا
۱ علی منیف بك
۲ ( صاروخان ) الهامی بك
۲ ( اسپارطه ) اشرف بك
۳ ( انقره ) قاسم افندی
۳ ( اسکوب ) سعید افندی
۴ ( کوتاهیه ) جمال بك
۴ ( زور ) خضر لطفی افندی
۵ ( طرابلس غرب ) ناجی بك
۵ ( بیغا ) علی رضا افندی

خارجیه انجمنی

۱ مفید بك

شعبه

۱ ماماپولو افندی
۲ ( لاذقیه ) محمد ارسلان افندی
۲ ( طربزون ) قوفیدی افندی
۳ ( آیدین ) عبیداه افندی
۳ ( ارضروم ) وارتکس افندی
۴ ( سلانیك ) رحمی بك
۴ ( بیغا ) عارف عصمت بك
۵ ( درسعادت ) احمد نسیمی بك
۵ « قسطنطنیدی افندی

عدلیه انجمنی

۱ ( کوتاهیه ) عبداه عزمی افندی
۱ فؤاد بك
۲ ( کوملجنه ) عارف بك
۲ ( درسعادت ) زهراب افندی
۳ ( آیدین ) عبداه افندی
۳ ( ارضروم ) وارتکس افندی
۴ ( ازمیر ) سید بك
۴ ( چوروم ) منیر افندی
۵ ( قیرشهر ) علی رضا بك
۵ ( قسطمونی ) یوسف کمال بك

حربیه انجمنی

۱ اسماعیل حقی بك
۱ اسماعیل بك
۲ ( دراج ) اسعد پاشا
۲ ( کوتاهیه ) صفوت پاشا
۳ ( بولی ) حبیب افندی
۳ ( سنیجه ) حسن محی الدین افندی
۴ ( طاشلیجه ) علی وصفی بك
۴ ( ادرنه ) طلعت بك
۵ ( برشتنه ) فؤاد بك
۵ ( کوریجه ) شاهین نقی افندی

بحریه انجمنی

۱ ( لازستان ) احمد بك
۱ ( سیواس ) اسماعیل حقی بك
۲ ( دکزلی ) احمد محب افندی
۲ (طربزون) محمود مظهر افندی
۳ حبیب «
۳ محی الدین «
۴ ( حدیده ) طاهر رجب «
۴ ( یواس ) عمر شوقی بك

شعبه

٥ ( قره‌سی ) علی غالب افندی
٥ ( « ) میخالاکی چلبیدی افندی

معارف انجمنی

١ ( تکه ) ابوالضیاتوفیق بك
١ فهمی افندی
٢ علی نقی افندی
٢ ( سوریه ) محمدعجلانی بك
٣ ( قره‌سی ) محرم حسبی افندی
٣ (قسطمونی) اسماعیل‌ماهر «
٤ ( ازمید ) احمد مفید بك
٤ (استانبول) حسین جاهد بك
٥ ( اماسیه ) جودی افندی
٥ ( بروسه ) عمرفوزی «

علمیه انجمنی

١ (قسطمونی) حافظ احمد ماهرافندی
١ ( بروسه ) حافظ احمد افندی
٢ ( قونیه ) عابدین «
٢ (ارضروم) عثمان فوزی «
٣ ( توقاد ) صبری «
٣ ( عکا ) اسعد «
٤ سیدمحمد عبدالرحمن افندی
٤ (چهارشنبه) حاجی احمد افندی
٥ ( بیروت ) احمد محاسن «
٥ (ایچ ایلی) بیرام «

رسومات انجمنی

١ عمر افندی
١ بصری بك
٢ ( بغداد ) صاسون افندی
٢ ( ملاطیه ) احمدحامد «
٣ (قره‌حصارصاحب) رضا پاشا
٣ ( چتالجه ) دیمتراکی ظافیروپولو افندی
٤ (چوروم ) علی عثمان افندی
٤ (سلانیك ) هونه‌ئوس «
٥ ( آیدین ) غنی بك
٥ ( قونیه ) یورغاکی افندی

اورمان معادن زراعت انجمنی

١ عاصم بك
١ محمد صادق بك
٢ ( درامه ) رضا بك
٢ ( بغداد ) شوکت پاشا
٣ (قره‌حصار) رضا پاشا

شعبه

٣ ( برات ) عزیز پاشا
٤ ( سوریه ) رشدی بك
٤ ( سیروز ) ناشد بك
٥ ( مغنیسا ) خلیل بك
٥ ( آیدین ) سلیمان افندی

بر مبعوث — افندم عدلیه‌انجمننده یاکاشلق وار . خیری بك اوله‌جق .

رئیس وکیلی — شعبه‌ده قیدی واردر . صحیح ایدرلر .

مفید بك — شعبه انجمنی رئیسی مذکره ویرسون .

آریستیدی پاشا — بو انجمنلر انجمن دائمیدر . بونلر شعبه‌لرك تشکلنی متعاقب تدریجاً یاپیلور . ( کورالق )

رئیس وکیلی — رجا ایدرم . بتیرسونلرده صکره سویلرسکز .

— المزده الیوم موجود اولان نظامنامهٔ داخلیده اویله دائمی انجمنلر تشکیل اولنه‌جغنه دائر بر صراحت یوقدر .

رئیس وکیلی — واردر. نظامنامهٔ داخلینك اون آلتنجی ماده‌سندن یکرمی ایکنجی ماده‌سنه قدر صراحت واردر .

بر مبعوث — هرانجمنده هرشعبه‌دن برر ذات ایکیشر ذات بولنمق لازم کلور . حال بوکه شعبه‌لرك شمدی تجدیدیله بر شعبه‌دن کیمسه بولنمیور . دیکر شعبه‌لردن متعدد ذوات بولنور.

آریستیدی پاشا — انجمنلرك دائمی اولمسی وقتیله رأیه قوندی . قبول اولندی . بر سوز سویلمکه محل یوقدر .

— رسومات انجمننده چوروم مبعوثی علی عثمان افندی استعفا ایتدی .

رئیس وکیلی — شعبه رئیسی بیلور . ایجابنه باقیلور . بیورك حبیب افندی .

وصفی بك — بنده‌کزك اسمم وصفیدر . اوچ قومیسیون وار افندم . حربیه ، بحریه ، برده صحیه . اردونك شعبات مختلفه‌سی وار . شمدی اساساً مملکتك بر قوهٔ مدافعه‌سی وار . اکا اردو دیرز . اردونك هیئت مجموعه‌سی یکدیکرینه طوغریدن طوغری‌یه مربوط بولندقلری ایچون بحریه ، حربیه وبالخاصه صحیهٔ عسکریه‌یی عرض ایتمك ایسترم، بو اوچ قسم برلکده عین مسئله‌یی مذاکر ایده‌جکدر . حال بوکه او کون صحیه قومیسیونی اجتماع ایتدیکی تقدیرده بوندن طولایی ممکنسه قبول بیوریلورسه صحیه قومیسیونی بحریه ، حربیه قومیسیونلری عین زمانده عین محلده اجتماع ایتسونلر . رتبه مسئله‌سندن طولایی طوغریدن طوغری‌یه برصنعتکار بر اصناف صنفی نظر دقته آلنه‌رق بالخاصه اهمیت مخصوصه‌یی حائز اولان صحیه مسئله‌سی طوغریدن طوغری‌یه اولر ایله تماسده بولنه‌جغی ایچون یه انجمننك او.وایچون حربیه انجمنی ایله برلکده دائما چالشمه‌سی صورت اکیده‌ده تکلیف ایدرم .

رئیس وکیلی اریستیدی پاشا — شمدی افندم بونلر ایچون کرك صحیه وکرك حربیه وکرك عسکریه ایچون آیری، آیری انجمنلر یاپلدی . بونلر طبیعی اکر هراوچی برشعبه‌ده چالشمق ایچون قرق بش ذاتك اجتماعی لازم کله‌جك . یوق اکر بونلرك اون‌بش دکلمی افندم ( اوت ) شو حالده اوتوز ذات هربری ایچون آیری، آیری اشتغال ایده‌جك دیمك اولور .

زهراب افندی — قانون اساسی انجمننده برلکده اجتماع ایدیلیورلر قابل ولمازمی‌که مثلا بحریه‌یه عائد مذاکراتده ایجاب ایدرسه معلومات آلمق ایجاب صحیه‌دن بینلرنده برشی اولسون .

وصفی بك — ایش سوروشمه‌ده قالور پاشا حضرتلری .

آریستیدی پاشا — بك افندینك برتکلیفی وار. دیبورلرکه یکدیکرینه اولان ارتباطی سببیله.

زهراب افندی — افندم اوارتباط متمادی دکلدر اردو ایچون مسئله‌نك اهمیتی تقدیر ایدرز وصحیه‌یه متعلق اولان اوکبی خصوصاتده حربیه قومیسیونیله اجتماع ایتمسی ممکندر . فقط صورت دائمه‌ده تجهیزات عسکریه مسئله‌سنی حربیه قومیسیونی مذاکره ایتدیکی زمان بونده صحیه انجمننك اوراده حاضر بولنمسنده نه‌معنا واردر. اکر مثلا حربیه قومیسیوننك بتون اشتغالاتنی یوزه تقسیم ایتسه‌ك بونك صحیه جهتی بلکه‌اوننی تشکیل ایدر. اوتده طقسان درجه‌قلان مذاکراتده متمادیاً صحیه قومیسیوننده حاضر بولمقده نه‌فائده واردر . هیچ برفائده یوقدر .



رئیس وکیلی آریستیدی پاشا — شو حالده آیری، آیری قومیسیون اولسون آیری، آیری لزومنی کندیلری حس ایتدکاری وقت معناً اجتماع ایتمك کندی یدلرنده‌در . یوقسه صورت متمادیه‌ده اشترك ایتمك. رأیه قویبورم‌دیبورلرکه بواوچ قومیسیون برلکده‌اجتماع ایتسونلر دائمی صورتده‌بواوچ مسئله‌یی برلکده مذاکره‌ایتسون، دیکرطرفدن‌دیبورلرکه خصوصی انجمنلر تشکل ایتمشدر.شاید بوانجمنلریکدیکرینه ارتباط جهتیله مراجعت ایتمك لازم‌کلورسه‌ساده معلومات آلیر. اقتضاایدنلر اوراده‌طوپلانورلر شوایکی‌رأسی‌وار .

زهراب افندی — مساعده ایدرسه‌کز . برمثال سرد ایده‌یم : مثلا عدلیه هیئتی ، عدلیه قومیسیونی‌وار بوقومیسیون بتون‌عدلیه امورینی تدقیق ایده‌جك برده متفرق صورتده بولنان موادی تدقیق ایده‌جکی زمان مثلا تعطیل اشغال وسائر خصوصاتده، مطبوعات قانوننده، عدلیه‌یه تعلق ایدن بر طاقم احکام وار بوکبی احوالده عدلیه‌قومیسیونی‌اوقومیسیون‌مخصوصله‌برلشیر باجمله مواد‌ایچون برصورت قبول‌اولنور اصول‌بودر .

وصفی بك — افندم بحریه‌دینورسه یالکز کمی تصور ایتاملی . اویله دکلمی افندم صحیه دینلنجه‌یالکز خسته‌خانه‌لر تصور‌ایتاملی، بونلرك هپسی بر مؤسسهٔ عسکریه‌در. بواوچ انجمنك طوغریدن طوغری‌یه ارباب اختصاص یعنی مثلا آدم لایخطی دکلدر . ارباب اختصاصك عددی نقدرزیاده‌لشیرایسه مذاکراتده‌اوقدرقولایلاشور بالفرض یدی،سکز ضابطان وامری‌عسکریه‌دن ارقداشلرمز وار . هپسنك بر اختصاصی وار . لوازم‌امورنده بولنمشلر‌واردر. بحریه‌نك‌ده‌لوازمی اودر،حربیه‌نك‌ده‌لوازمی‌اودر، صحیه‌نك‌ده‌لوازمی اودر. بحریه‌نك لوازمیده‌صکره اردونك حربیه لایحه‌سنده حربیه معارف تعلیم وتربیه‌یه معارف عسکریه‌یه عائد قسمی واردر . بحریه‌ده اودر ، صحیه‌ده اودر ، بریه‌ده اودر . بناءً علیه افندی حضرتلرینك بیوردیغی کبی یوزده اون نسبتنده دکلدر. بلکه یوزده‌یوز نسبتنده‌در. قومیسیونلر باشلایوب ایش ایلرو کیتدکجه و یکدیکریمزه مراجعتك عددی تکثرایتدکجه اووقت بنده‌کزك حقی تصدیق بیوریلور.

رئیس وکیلی — او حالده بنده‌کز ظن ایدیبورم‌که ذاتاً بواوچ انجمنك‌اوچیده رأیلریله تقرر ایتمشدر.قرار آلتنه‌آلنمش تأسس ایتمشدر. او اسکی قرارك خلافنه بر قراو ویریلیور دیمك اولیور .

آریستیدی پاشا — ظن‌ایدرم که‌بونك‌ایچون برتقریر ایستر . ذاتاًمقرردر، بونلر قراراوزرینه تأسس ایتمش انجمنلردر . قراره مستند اولان شیئه‌مخالف‌دیکربرقرارلازمدر.اوقراری‌استحصال ایتمك ایچونده آیروجه یکی بر تقریر ویرلمث...

وصفی بك -- ظن‌ایدرسه‌م عرض‌ایده‌میورم قومیسیونلر توحید ایدلمسون . قایناشدیرلمسون توحید ایدلمسون. قومیسیونلر عینی یرده اجتماع ایدرسه دائما علاقه‌سیله تماسده قالورز . بوکون اجتماع ایتمش بر قومیسیونه مراجعت ایدوبده قومیسیوندن جواب آله‌مدیغمزدن طولایی یعنی مقصدم‌عینی دائره‌ده ، عینی‌اوطه‌ده، عینی‌محیطده، عین محلده قومیسیونلر آیری آیری وظائفله مشغول اولور .

آریستیدی پاشا — افندم تکلیفکزی توصیه صورتنه قاب ایدرسه‌کز ... بوصورتله توصیه ایدرم. بو انجمنلره‌که شاید یکدیکرینه ارتباطی اولان مسائلده بربریکزله کوریشکز دیرز ، تکلیفکزی بورایه قصد ایدیورسه‌کز یوق بورایه قصد ایتمیورسه‌کز آیری برتقریر ویرمکز لازمدر . علاقه دائمیدر . دائما حال تماسده بولنمق ..

رضاتوفیق‌بك — پاشا حضرتلری مملکتك تکمیل صحیه‌سیدر بونده صحیهٔ عسکریه بر شعبه‌در . تکمیل صحیه صحیهٔ عسکریه‌دن عبارت دکلدر . اومسئله‌ده ایکی قومیسیونك اشتراکی وار . ایکی قومیسیون او وقت برلشیرلر . بو بر مهم مسئله دکلدر . اووقت برلشمه‌لری احتمالنه کیمسه مانع اوله‌من. والسلام.

رضا پاشا — صحیه شیئی هم بری هم بحری نقطهٔ نظرندن آیری آیری برمسئله‌در . بونقطهٔ نظرندن‌ده مادام‌که آیری آیریدر شمدی کله‌لم بریه وبحریه قومیسیونلرینه . ذاتاً بونلرك متخصصی آز اولدیغی اجلدن بریه‌یه انتخاب اولنان بحریه‌یه‌ده باقه‌بیلور . بونقطهٔ نظردن هرایکیسی‌ده براشور . بونك ایچون اول‌امرده بوشیئلر نظر دقته آلنه‌رق بونلر انتخاب‌اولنمشدر.

بوادعانك بوقرارك خارجنه چیقانلر آیروجه برتقریر ویرملیدرلر . آیریجه تقریره محتاجدر . بناءً علیه لزوم یوقدر .

ماماپولو افندی — بو سوزلر هیچدر مادام‌که انجمنلر تشکل ایتمشدر .

بعضلری — رأیه وضع ایدیکز .

رئیس وکیلی — افندم رأیه قویورم . شو حالده اولدیغی کبی قالمسنی تنسیب ایدنلر اللرینی قالدیرسون . ( اللر قالقار ) اکثریت حاصل اولدی. قومیسیون اولکی اولدیغی کبی قالدی .

شیمدی افندم هیئت کرامدن‌برشی رجاایده‌جکم بوسرسری نظامنامه‌سنك حدذاتنده مستعجلیتی عمومکمز عندنده معلومدر . صدراعظم پاشا حضرتلری تذکره‌سنده‌ده بونك مستعجلیتنی تأیید ایدیورلر . انك ایچون هپکزدن رجا ایده‌جکم . مادام‌که انجمن‌ده تشکل ایتمشدر . شو بر آن اول سرسری نظامنامه‌سی چیقارلمسنه اقدام بیورمکزی رجاایدرم صورت مخصوصه‌ده شمدی افندم دونکی استقراض مسئله‌سندن ظن ایدرم برقاچ ذات‌واردی سوز سویلیه‌جکلر بوندن برنجیسی قره‌صو افندی قره صو افندی بیورك افندم .

( قره‌صو افندی کرسیٔ خطابته‌چیقار )

رئیس وکیل ثانیسی آریستیدی پاشا — برسوز سویلیه‌یم . بومسئله حقنده دون سوز ایستین ذوات شونلردر : قره‌صوافندی ،صکره قوزمیدی افندی ، اسماعیل پاشا ( توقادمبعوثی اسماعیل پاشایه خطاباً ) سز دکلسکز افندم دیره مبعوثی اسماعیل پاشا رضا پاشا ، مازلیاح افندی نائل بك .

زهراب افندی — بنده‌کزی‌ده یازیکز .

رضا توفیق بك — برده بنده‌کزی یازك .

قره‌صو افندی — دونکی بحثمز مقاوله‌نامه‌نك اونجی ماده‌سنك فقرهٔ اخیره‌سنه اولان اعتراضمزدن مقاوله‌نامه‌نك اونجی ماده‌سنك فقرهٔ اخیره‌سنده‌در . رجا ایدرم اوقورسه‌کز آکلارسکز ظن ایدرم بعض ارقداشلر مطالعه ایتمدیلر . اوقومغه باشلیورم . شمدی افندم شو فقره‌بوصورتله کوستریور « هرنه‌اسبابه مبنی اولورسه اولسون سالف‌الذکر تخصیصات»

( اشبو استقراضك تأدیهٔ مرتباتنی تأمینه

مخصوص اولان مبالغ خزینهٔ جلیله لهنده سنوی یوزده ایکی حسابیله مقطوع برفائض کتیرمك اوزره بانق عثمانیجه (تقسیط سنوی) عنوانلی برحسابه کچیریله جك وتقسیطلرك تأدیه سی ایچون اقتضا ایدن مبلغ هرقوپونك دخول وعده سندن اون بش کون اول مذکور تقسیط سنوی حسابندن افراز ایدیله جکدر » دیمش بنده کز بو نقطه ده بو فقره ده اعتراض ایتدیکم نقطه آیری برحساب طوتوبده او حسابه یوزده ایکی برفائض لهمزده یورومسی بز عین زمانده بانقه یه بورجمز واردر . بو بورجمزده حساب جاری صورتیله کچیوردی شمدی حساب جاری صورتیله کچن بو بورجمزدن یوزده یدی فائض الیورلردی دیکر طرفدن ده آله جغمز اولمق اوزره طوپلانیله جق اولان پاره یه آیری برحساب نامی ویریلیور . واو آیری حساب نامی کوسترلمکله برابر بردفعه دن بشقه شرط قونیلیور . فقط حقیقتده نه اولیور . بن بانقه یه بورجلی ایکن یوزده یدی ویریورم . وبورجلی اولدیغم برصره ده ویروب طورورکن دیکر جهتدن آله جقلو اولدیغم پاره دن یوزده ایکی الیورم که اره ده کی فرق یوزده بش غائب ایدیورم براعتراض واردر . رجا ایدرم اعتراض ایده جکم .

جاوید بك — نه دن بیلیورسکز .

قره صو افندی — سوزمی کسدیرم .

جاوید بك — بزم هروقت سوز سویله مکه حقمز واردر ، برماده دن بحث ایتدیککز وقت

قره صو افندی — اکمال ایتمه دن سوز کسیله مز . بریسی سوزینی اکمال ایتمه دن دیکری اعتراض ایده مز . نه یه اعتراض ایدیله جك . اعتراض ایدیله جك برنقطه واردر . بو پاره حد ذاتنده سن حساب جاری یه کچیره مزسك . التی آی نتیجه سنده نه وقت تقسیط اوده نه جکدر . سن بو پاره لری اصل ویریله جك اولان تخصیص ایدیله جك اولان یره ویرمك ایسترم دیورلر . بوراسی طوغری اکرچه بن او پاره یی ایستدیکم وقت کیدی حسابمه ینه آلمق حقمی ترك ایدرسه م اکرچه آلمق حقنی ترك ایتدیکم کبی نه یه تخصیص ایدلمش ایسه او پاره اورایه کیده بیلور . نه اوله بیلور . بونده بو مادهٔ قانونیه بو صورتله یازیلیور . حاضرلادم . اوتجی ماده نك فقرهٔ اخیره سی یرینه کله جك : « اشبو استقراضك تأدیهٔ مرتباتنی تأمینه مخصوص ومحصور قالمق اوزره (یعنی دیمه سونلر که آله جغك بو پاره یی صکره تقسیط اوده نه جکی وقت بو اعتراضه محل قالمامق اوزره ) خزینهٔ مالیه نك عثمانلی بانقه سیله اولان حساب جاری یه کچیریله رك تقسیطلرك تأدیه سی ایچون اقتضا ایدن مبلغ هرقوپونك حلول وعده سندن اون بش کون اول مذکور حسابدن افراز ایدیله جکدر . خزینهٔ جلیله نك حساب جاریده اله جغی اولمدیغی زمانلرده اشبو استقراضك تأدیهٔ مرتباتنی تأمینه مخصوص اولان مبالغ خزینهٔ جلیله لهنده سنوی یوزده ایکی حسابیله مقطوع برفائض کتورمك اوزره بانق عثمانیجه (تقسیط سنوی عنوانلی برحسابه کچیریله رك وتقسیطلرك تأدیه سی ایچون اقتضا ایدن مبلغ هرقوپونك دخول وعده سندن اون بش کون اول مذکور تقسیط سنوی حسابندن افراز ایدیله جکدر » بویله یاپسه دن نه اولور . بز بانقه یه بورجلو اولدیغمز صره ده او حسابده اوراده قاریشدیرلمش اولمه مق برطوتمامق صورتیله اصل بورجمزه ویرلسون واو شرطله قونلسون . وفقط یوزده بری ویرمش اولدیغمز برحسابی امحا ایتمامش اولورز . او مدت ایچون یوزده بش فرقی تماميله قزانمش اوله جغز . نه وقت یوزده ایکی اولسون . ینه بینمزده کی شرطلره رعایت ایدیلور . نه وقت که خزینهٔ جلیله نك حساب جاریده آله جغی اولمدیغی اشبو استقراضك تأدیهٔ مرتباتی خزینهٔ جلیله نك لهنده سنوی یوزده ایکی حسابیله ( اصل یازدقلری ماده یی یازدم ) بونی بز بیلرز که تأسفله سویله مك لازم کلور . هر وقت بورجلی یز . هروقت بورجلی اولمقده طبیعی و هروقتده بو شرطی قویه جغز . قویمیه جق اولورسه ق هروقت بو صورتله زیان کورورز . بو زیان نه دن عبارتدر . شمدی دوشونکز . برمقاوله نامه ده یالکز اللی بیك لیراسی تقاسیط شهریه اوله رق ویریله جك . فقط بز بیلمیز که ایکی یوز یکرمی بیك لیراسی ده او صورتله النوب آلنه میه جغنی کوسترمز . التمسی ده محتملدر . هرنه حال ایسه اللی بیك لیرا اوزرینه حساب ایتدیکمز وقت بو فرق یالکز هربیك لیرا ایچون یکرمی لیرا فرق لیرایی تجاوز ایدر . بویله یاپمازسه ق بزم ضررمزه کیدیور . افندیلر رجا ایدرم بو مسئله یه یالکز بو نقطه یه باقلمامق لازم . بز بیلمیز بو صورتله بانقه ایله اولان معامله مزی . بزم شوقدر بورجمزه قارشی بانقه واسعه سیله ایکی بچق میلیونده بورج ویریورز . پکی بو صورتله یورودیلیور . بو صورتله یورودیله جك اولورسه فرقمز بیوکدر . اوتوز بیك لیرایی ده تجاوز ایده بیلور . بو درجه اهمیتلی کورینور . بو حال میداندهدر . بو بویله در . طبیعی هیچ بر صورتله بو ماده یی ، بو صورتی یازدیرمقدن واز کچه مز . شمدی باقه لم بونی اویله قویدرمق ایسترسه ل بزه نه فنالق اولیور . شمدی اعتراض ایدیلیور . بن آکلامیورم . بانقه بو شرط ایچون یالکز بو مقاوله یی بوزه جق . بو مقاوله یی بوزمدی . اکر بوزه جق ایسه بو شرط ایچون بوزماز . چونکه بزه یی ظن ایتمیکز که بو کونکی کونده بانقه بزه اقراض ایدیور . خیر انکلیز ، المان ، فرانسز سرمایه دارانی ویریور . انلر بو استفاده دن حصه آلمیورلر که بزم استقراضمزی بوندن طولایی قبول ایتمه مك تهلکه سی کیتسون . دیمك اولیور که بو سبب هیچ بر وقت بو استقراضی منحصراً قبول ایتدیرمه مکه برسبب اولسون . ایکنجی درجه ده قانوناً معتبر دکلدر . تصور ایدیکز که هیچ بر شی مقابلنده بر پاره ویریله جکی تعهد ایدیله مز . تعهد ایدلسه ده قانوناً معتبر اوله ماز . نه نك مقابلنده اولمق لازمدر . او وقت سیاسةً کوسترلدیکی حالده او شرطله معتبر اولمه مق لازم کلور ، واویله ظن ایدرم . بناءً علیه بویله معقول ، محق اولمیان برشرطك رد ایتدیرلمسنده ظن ایدرسه م مصیب برحرکتده بولنمش اولورم . بناءً علیه بو جهتك بو صورتله مادهٔ قانونیه یه کچیرلمسنی تکلیف ایدرم .

( بعض مبعوثان ) — اوقویك .

اوقیورم افندم ( اشبو استقراضك تأدیهٔ مرتباتنی تأمینه مخصوص اولان مبالغ خزینهٔ جلیله لهنده سنوی یوزده ایکی حسابیله مقطوع برفائض کتورمك اوزره بانق عثمانیجه تقسیط سنوی) عنوانلی برحسابه کچوریله جك وتقسیطلرك تأدیه سی ایچون اقتضا ایدن مبلغ هرقوپونك دخول وعده سندن اون بش کون اول مذکور تقسیط سنوی حسابندن افراز ایدیله جکدر



شمدی اصل ماده یه کیریشه لم . علاوه ایدیله جك نقطه بودر .

جاوید بك — یالکز بو نقطه یه جواب ویره جکم . قره صو افندی طرفندن عرض ایدیلن حسابه نظراً کندیلرینك تکلیف ایتدکلری قبول ایدیله جك اولورسه یوزده بش قدر حکومت نامنه ضرر ایدلمش اولور بناءً علیه قره صو افندی بو محاکمه لرنده وحسابلرنده ایکی صورتله خطا ایدیورلر . برنجیسی حساب جاری نك ماهیتنی تدقیق ایتمك ایستدیلر ایکنجی قومیسیونمزجه تکلیف ودون مجلسکزجه قبول ایدیلن اساس اعتباریله خطا ایدیورلر . اولان حساب جاری ایله عجبا بزم عقد ایتدیکمز بو استقراضك فائض ورأس المالرنده عثمانلی بانقه سی طرفندن تحصیل اولنمسنده اصحاب تحویلاته التی آی نهایتنده تأدیه اولنمسنده کی مقصد نه در . اصحاب تحویلات امین اولسه ایدی مساعده ایدرلردی که تحصیلاتکزك ، بزه امین اولملرندن طولاییدر که تحصیلاتك کاملاً عثمانلی بانقه سی طرفندن اجرا ایدلمسنی طلب ایدیورلر . طبیعی بونی عثمانلی بانقه سی تحصیل ایدیور . فقط قره صو افندینك تکلیفی طوغریدن طوغری یه حساب جاریمزه کیرسون خیر بو قابل دکلدر . چونکه عثمانلی بانقه سنك تقسیط سنوی حسابی نامیله تسمیه ایدیلان پاره لرك بر محل مخصوصی واردر . عثمانلی بانقه سی بو پاره لری بزدن بر امر آلمقسزین ، هیچ بزه مراجعت ایتمکسزین تأدیه ایتمکه مجبوردر . شاید اصحاب تحویلاته تأدیه ایتمیه جك اولورسه او پاره لره حجز وضع ایتمکه حقی واردر . حال بوکه حساب جاری یه کچه جك اولورسه ماهیت قانونیه سی غیرقابل انقسام اولمقدر . یالکز انلرك اوزرینه حجز وضع ایدلمسی قانوناً جائز دکلدر . دیورکه عثمانلی بانقه سنده بو پاره یی حساب جاریمزه کچیردیکمز وقت یوزده بش حساب ایده جککز . حال بوکه او حساب جاری یی دون قرار ویردیککز وقبول ایتدیککز بشنجی ماده موجبنجه عثمانلی بانقه سیله حکومت آره سنده حساب جاری موجود اولمینجه طبیعیدرکه بو پاره لرده حساب جاری کچیرلمز . کچیرلمینجه البته یوزده یدی فائض ویرلمز . چونکه هانکی بانقه یه آلتی آی وعده ایله پاره ویرمش اولسه کز نهایت یوزده ایکی فائض آله بیلورسکز .

قره صو افندی — جواب ویره جکم پك یاکلشدر . برنجی نقطه نه افندم شمدی اوقویه جغم بر ماده ده بر شرط قوییورز . دیورزکه بونك شو حسابه وضع ایدلمسی محضا بو تقاسطك ایفاسنه مخصوص وفضله ده اولمق اوزره محصوردر . تعبیری فضله در . دیدم بر مادهٔ قانونیه ده واردر . دیرسه م که سزك بو حسابه ادخال ایتمك اوزره ویردیکم شو پاره نك ، بو پاره یی فلان تاریخده تأدیه سنی حواله ایلدیکم پاره یی اوده مك اوزره قبض ایده بیلیرسه ك وسکاده شمدیدن تقسیطی کلنجه ویرمك اوزره اذن ویریورم دیرسه ك وحقیقةً او بورج وارسه وبو صورتله شرط ایدلمسنك هیچ کیمسه یه مضرتی یوقسه یالکز عدالته بر خدمت وارسه بونی بوزه جق بر مادهٔ قانونیه نره ده واردرکه بو نطق ایچون چقوبده بشقه بر صورتله بر رنکده بولنسون . هیچ بر وقت اویله دکل . ایکنجی درجه ده حد ذاتنده حساب جاریمز اولمیه جقدر وبناءً علیه بونك بویله اولمسندن هیچ برفائده کورلمیه جکدر دینلور بو حساب جاری مسئله سی بر امیددر . اوله بیلورسه اوله جق ومادام که برحساب جاری اولمیه جقدر . دیمك اولورکه بونی بویله یاپمقده هیچ بر مضرت یوقدر . شمدیکی حالده اعتراض ایده جك آدم یوقدر . چونکه اولمیه جق بر شیئه نیچون اعتراض ایتسون . نه دن صاغلام باغلامیه لم . بوکا مانع اولان جهت نه اوله بیلیر او حالده نه اوله جغی ینه بو ماده نك دها آشاغیسنده کوستریلیور بناءً علیه بو بر جواب دکلدر بناءً علیه اصرار ایدرم اویله اولملیدر .

جاوید بك — صره می زهراب افندی یه ویردم .

زهراب افندی — افندم اولدقجه قاریشیق بر مباحثه جریان ایدیور . قره صو افندینك تمنیاتی طبیعی هپمزك آرزوسنه توافق ایدر اکر امکان بولنورسه بانقه یه یوزده یدی دکل یوزده اوچ دکل هیچ برشی ویرمیه لم فقط امکان مالیسنی ، امکان قانونیسنی بولملی ، بو شرطله ویرمه نك چاره سنی بولملی قره صو افندی شکلاً پك معقول بر شی سویلدی دیدیکه بزم برطرفدن بانقه یه بورجمز واردر . بو بورجه یوزده یدی فائض ویریورز . دیکر طرفده شو مرتباته عند الحاجه مخصص قالمق اوزره آره لقده برطاقم شهریه پاره لر ویره جکز بوده بزم آله جغمزی تشکیل ایدیور . معقول دکلیدرکه بزم آله جغمز ایچون بزم بورجمزه معین اولان کذشته نك مدتنده اولور شکل اعتباریله بوپك معقولدر فقط منفعت اعتباریله طوغری دکلدر نیچون طوغری دکلدر حساب جاری یه داخل اولمق اوزره برطرفه ویریلورسه پاره نك ویرلدیکی تاریخده ویرن آدمك یالکز او پاره نك اوزرندن مندفع اولیور . او پاره کیمه ویرلمش ایسه انك مالیمی اولیور انی دیلدیکی کبی قوللانور یعنی او پاره نك اوزرینه فائض اولان طرفك ملکیتی مطلقدر اکر بو صورتله بز بر پاره ویرسه ایدك یعنی بو هر آی ویریله جك پاره لری بانقه یه بویله سنك پاره کدر ، سنك مالکدر بزم آرتق بونده علاقه مز یوقدر صورتیله ویررسه ك شبهه یوق که کندی آله جغندن تنزیلی لازمدر یعنی تعبیر دیکرله بزم اوویردیکی پاره ایچون یوروتدیکمز کذشته ده بانقه نك آله جغی کذشته سی درجه سنده اولمق لازمکلور بونده شبهه یوق فقط ینه آی ، آی ویردیکمز پاره یی بو صورتله مطلق صورتله ویریورمیسکز . خیر . بز شرط نامنده ویریورز او قدر برشرط تحتنده ویریورزکه بونی قره صو افندی کندیسی دخی بوکره طلب ایتدیکنی دستورنده کندیسی دخی کوستریوردیورکه بو پاره یی سکا ویریورم اما او صورتله ویریورم که برجهته قوللانمق اوزره ده ویرمیورم . ینه آی باشنده التی آی صکره فلان یره ویرمك اوزره مهیا طوته جقسك او صورتله ویریورم بر قید وشرط تحتنده . بز پاره یی برنوع امانت ویریورز . بریسنده ملکیت احکامی جریان ایدر دیکرنده امانت پاره احکامی جریان ایدر و ملکیت صورتیله بریسنه پاره ویررسه ك امثالی دیلدیکی صورتده انی استرباح ایدر بناءً علیه بز اکا مقابل ایستدیکمز فائضی تعیین ایده بیلورز . نه در ایستدیکی فائض یعنی بزم بورجمزك فائضی نه ایسه ویردیکمز پاره نك مقابلنده برقیدوشرط تحتنده ویررسه ك بزم امرمزه مهیا طوته جقسك فلان یره ویرمك اوزره قید وشرطنده بزم مالمز اولمق اوزره نوعما ینه بزم پاره مز اولمق اوزره دیدیکمز کبی آرتق فائض نقطهٔ نظرندن ، حقوق نقطه سندن ظن ایدرسه م برخطا واردرهم برحساب جاریمزه کچیردیکمز شو قلم ایچون برتخصیص کوسترملم بو ایکنجی بریرده یورومز . اکر حساب جاریمزه کچیره جك ایسه ك حساب جاریمزه کچن قلم بانقه نك مالی اولور . ویردیکی

پاره بانقه‌نك پاره‌سیدر. یوق اكر دینه‌جك ایسه‌ك كه ویردیكمز پاره‌یی آل فقط شو صورتله بونی مهیا طوت آرتق حساب جاریمزه كچیریورز قیدی طوغری دكلدر. ایكیسی بر یرده اجتماع ایتمز. بناءً علیه مادام كه كرك احكام مالیه اقتضاسنجه كرك حقوق اقتضاسنجه ویردیكمز پاره‌یی حساب جاری‌یه ادخال ایده‌مییز. یا آنی تخصیص و تقیید ایده‌جكز یعنی آچیق بر ده‌پو حالنده طوته‌جغز اوراده‌كی احكام. بو نوع عادی بورج احكامی، یعنی بورجك تأدیه‌سی احكامنده مستثنا احوال جریان ایدر اما فائض بوراده ایكی اولمزده اوچ اوچ بچق اوله‌بیلیر. یاخود امانت پاره ایچون ایكی بچق اوله‌بیلور. او معامله‌نك یوزده قاچدن اولمسی لازم كلور. بر ده‌پویی قاچ پاره ایله ویرمك لازم كلور. او بر پازارلق مسئله‌سیدر. فقط قره‌صو افندینك نظریه‌سی كه بو طوغری دكلدر.

قره‌صو افندی — شمدی مجبورز. بانقه‌ده‌كی حساب جارینك نه اولدیغنی آكلاتمق ایچون كوریله‌جكدر كه و حساب جاری سوزندن آكلاشیله‌جقدر كه نه‌قدر قانوناً حقلی و نه‌قدر بو محاكات یاكلشدر. شمدی افندم عثمانلی بانقه‌سی بزم كندیسنه ویردیكمز بعض امتیازاتدن طولایی ویاخود هر نصلسه شرط ایتدیكمزدن طولایی ایستدیكمز وقت بزه بر ملیون لیرا ویره‌جكنی تعهد ایدیور. كندی بورجی. شمدی بو تعهد بر ملیوندن نه‌قدر بیك لیرا نقصان وارسه كیجه یاریسنده، خیر كیجه یاریسنده دكل كیشه آچیق اولدیغی بر صره‌ده كیتدیككز كبی آنلری ویرمك مجبوریتنده بولنیور. فرض ایدیكز كه اكر بزم بو بیلمك لازم كلن ۲۲۰,۰۰۰ بیك لیرایی كه بونلر او تحویلاتك، استقراضك آمورتیسمانی امحایه و فائض و رأس‌الماله كیده‌جكدر. اكر اوراده بر پاره آچیقمز اولسه‌یدی حساب جاری قپانمامش اولسه‌یدی بانقه تعهد ایدردی و ویردی كه بن بو استقراضك تحویلاتنی آرتق پارسومادن ویاخود بشقه بر یردن تأمین ایدلمك صورتیله لازم دكلدر. چونكه حد ذاتنده آنك بزه ویرمك مجبوریتی واردر. شو معامله‌ده بانق دیر كه ۵۰۰۰۰ ویا ۱۰۰۰۰۰ لیرا پاره كتیردم وعده‌سندن اول. بو قدر بیك لیرایی او حساب جاری‌یه كچیردم. آرتق آنك بنم ایچون تعهد ایتدیكی دكل كه استعمال ایتسون بیلمش اوله‌یدم او پاره‌یی حقم یوقمی ویرمكه. ایسته‌دیكم كبی ویرمیه‌جكمی ایدم. كیدیورم ویریورم. دیكر طرفدن آنك بو رأس‌المال و امحائیه ایچون ویرمسی لازم كله‌جك اولان پاره تقسیط زمانی كلدیكی كبی مادام اعتباری آچیق قالمشدر ویرمكه مجبوردر. طبیعی اندن ویره‌جكدر و قپانه‌جقدر. بو صورتله هم طرفینك حقوقی محافظه ایدلمش و همده تماميله قانونه موافق بر معامله یاپلمش اولیور. دكل كه دیدكاری كبی كویا بز بو پاره‌یی استعمال ایتمك اوزره ویریورز بانقه‌یه. و مادام كه مختصر بر زمان ایچوندر ویاخود امانت صورتیله ویرمش اولدیغمز بونلری بانقه استعمال ایده‌میه‌جكندن طولایی امانت صورتیله دیسون. امانت اولمدیغی ده حد ذاتنده بزه بر فائض ویرمش حد ذاتنده بزه فائض ویریور. فقط ویردیكی ده نه‌در. استعمال ایده‌جكدر كه ویریور بزه فقط آز ویریور. موافق اوله‌ماز دیور. شمدی بونه (اولیبرده‌پو) دیدكاری ركنی و ومكده بر معنا یوقدر آنی دیورم. بونكچون قطعاً بو معامله قبول ایدلمز. قانون دخی بوكا مساعده ایتمز. بو صورتله ویردیكم ایضاحات دائره‌سنده مادهٔ قانونیه‌نك بو صورتله اولمسنی تكلیف ایلرم.

قوزمیدی افندی — موضوع بحث اوله‌جق مسئله‌نك حلی حقنده سوز سویله‌مك ایچون محترم رفیقم مانوئل قره‌صو افندینك بو مسائل مالیه حقنده و بو مسائل صرافیه‌ده‌كی اختصاصنی بن ده تسلیم ایدرم. و نجه آنك بعض حقائقنی.. شوكا تشكر ایدرم كه سلانیك مبعوثی جاوید بكك بر اختصاصی وار. بو مسئله‌ده. آكلادم كه وقوف تامی واردر. آنك سوزلری سایه‌سنده فكریمی تنویر ایتدم. قره‌صو افندی رفیقمك تكمیل اختصاصله برابر ایكی كوندنبرو سوردیكی دعواسنده حقی اولور. شمدی قره‌صو افندی حساب جارینك ماهیت قانونیه‌سنی اونوتیور. ذاتاً معاملات تجاریه‌ده، معاملات صرافیه‌ده، اصول دفتری‌ده دفاتر تجاریه‌نك احتوا ایتدیكی حسابلرك هر بریسی بر شخصیت معنویه‌در. یعنی بر كیمسه‌یی بر طرفدن بورجلاندیرر. حتی حساب جاریلر اویله بر شخص معنویدر كه بشقه شیلرله اختلاط ایتمز. آنك ایچرو سنه كیرن قلملر بونكله مخصوص و محصور قالیر دیكر حسابلرله قاریشه‌ماز قاریشیر ایسه حساب جاری اولماز. او حساب جاریك مقتضاسنه صرف ایدیلور. كرك مطلوبات كرك دیونات، كرك ویره‌جك كرك آله‌جق، شمدی یوزده ایكی ایله فائض براقدیغمز بزه بادیٔ مضرت كوردیكمز مبالغی نه مقصدله بانقه‌یه تسلیم ایتدیكمزی جاوید بك برادرمز آكلاتدی. زیرا استقراض عقد ایدیورز. عقد ایتدیكمز استقراضده بانقه بزه قارشو معترض دكل. بانقه بزه پاره‌لرینی ویرمكه حاضرلانمش اولان بر طاقم الاجقلیلر بیننده واسطه اولیور. بزم بویله بر واسطه‌یه احتیاجمز نه‌در. جاوید بكك سوزلرندن آكلادم كه بزم عقد ایده‌جكمز استقراضك چیقه‌جق اولان تحویلاتك نائل رواج اولمسی رغبت كورمسی بانقه كبی بر مؤسسهٔ صرافیه‌نك توسط ایدوبده آنك كرك صرفیاتك تأدیه‌سی و كرك بتون معاملاتك تصفیه و تسویه‌سی آنك وساطتیله اوله‌جغی بیلدیرلمسی سایه‌سنده اوله‌جقدر. بانقه‌سنك بر وساطتی بزم عقد ایتدیكمز استقراضك اعتبارینی تقویه‌یه خادم بر مسئله‌در. فقط او اعتباری وقایه ایده‌جك بر شی دها وارسه بوده بزم عقد ایتدیكمز استقراضك تأدیهٔ مرتباتنه مخصوص اولمق اوزره بانقه‌یه هر حالده بویله بر پاره تودیع ایتمش بولنمامزدر. بناءً علیه باقه‌یه تودیع ایتدیكمز بزم آلاجقلغمز اولان بانقه‌یه قارشو بورجمزك بر مدت تمدیدینه ویرلمش بر پاره دكلدر بو اساس قبول اولنمقله نه چیقار. بونك نتیجه‌سنده قره‌صو افندینك ویله بزم اكا یوزده یدی فائضله بورجمز اولدیغی صره‌ده بورجمزه یوزده یدی فائض ویرركن نه ایچون آلاجقلیمزه تودیع ایتدیكمز پاره‌یه یوزده ایكی فائض یوروتیلیور. یولنده‌كی ادعاسی بر اساس صحیحه مستند دكلدر. چونكه دائنمزه پاره ویرمیورز دائنمزله بزم آره‌مزده جریان ایده‌جك اولان معامله‌یه توسط ایدن بر مؤسسهٔ صرافیه‌در. بر پاره وار. شمدی بونی براقیورز. بو براقدیغمز پاره مجله‌نك تعبیرینه كوره امانت دكلدر یعنی زهراب افندی رفیقمك سویلدیكی امانتدن مقصدی بو دكلدر.

زهراب افندی — امانت تجاریه‌در.